



2023/0156(COD)

22.11.2023

DRÉACHT-TUAIRIM

ón gCoiste um Thráchtáil Idirnáisiúnta

chuig an gCoiste um an Margadh Inmheánach agus um Chosaint an Tomhaltóra

ar an togra le haghaidh rialachán ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle lena mbunaítear Cód Custaim an Aontais agus Údarás Custaim an Aontais Eorpaigh, agus lena n-aisghairtear Rialachán (AE) Uimh. 952/2013 (COM(2023)0258 – C9-0175 – 2023/0156(COD))

Rapóirtéir don tuairim: Saskia Bricmont

PA_Legam

MEABHRÁN MÍNIÚCHÁIN

B'fhiú tuairim is €4 thrilliún allmhairí agus onnmhairí an Aontais le chéile in 2019 (arbh ionann é agus tuairim is 25 % de OTI an Aontais); earraí a thrasnaíonn teorainneacha is ea thart ar 2/3 de na sreafaí sin.

Gach bliain, tagann beagnach 700 milliún earra isteach san Aontas, dearbhaítear breis agus 350 milliún earra lena n-onnmhairiú chuig tríú tíortha agus déanann 15 mhilliún earra eile idirthuras tríd an Aontas Custaim. Ciallaíonn sé sin go ndearbhaítear tuairim is 33 ítim gach soicind agus luach custaim thart ar €150,000 orthu sin.

Léiríonn sé sin tionchar na trádála idirnáisiúnta ar ghníomhaíocht eacnamaíoch an Aontais.

Tugann sé le fios go bhfuil ról atá ríthábhachtach ach nach eol do mhórán daoine ag lucht custaim i gcur chun feidhme chomhaontuithe trádála agus eacnamaíochta idirnáisiúnta an Aontais agus bheartais agus rialacha trádála idirnáisiúnta an Aontais ag teorainn sheachtrach an Aontais. Cosnaíonn na húdaráis chustaim slándáil an mhargaidh aonair agus an tslabhra soláthair. Tá siad buntábhachtach ó thaobh iomaíochas, inbhuanaitheacht agus athléimneacht a áirithiú i gcomhthéacs geopholaitiúil dúshlánach.

Ó rinneadh an t-athbhreithniú mór deireanach ar an gcód custaim in 2013, tá athrú tar éis teacht ar an domhan (teacht chun tosaigh na tráchtála digití, marthanacht nó teacht chun cinn bearrán nua trádála, Brexit, an phaindéim, ionradh gan chúis, neamhfhogartha agus neamhdhleathach na Rúise ar an Úcráin agus an cogadh a d'eascair as sin, aird níos mó a bheith á tabhairt ar an inbhuanaitheacht – SDGanna, Comhaontú Pháras agus an Comhaontú Bithéagsúlachta –, etc.) agus tá an tAontas tar éis tabhairt faoi chonair chun é féin a oiriúnú do na dúshláin nua dul i ngleic leis na dúshláin nua a bhí ann roimhe sin ar bhealach níos éifeachtúla. Go nithiúil, tá an tAontas tar éis bearta uathrialacha agus rialacháin tháirgshonracha nó thrasearnálacha a ghlacadh agus a mhéid a bhaineann le cúrsaí custaim, ghlac sé na Critéir um Rioscaí Airgeadais agus na Caighdeáin agus an Cinneadh Cur Chun Feidhme maidir le Caighdeáin (an “cinneadh FRC”) agus treoraíocht chun comhchuibhiú a dhéanamh ar roghnú na n-allmhairí lena rialú ag na Ballstáit. Chomh maith leis sin, tá forálacha sna comhaontuithe trádála arna gcaibidliú ag an Aontas a bhaineann le comhar i réimse an chustaim le tríú tíortha.

Dá bhrí sin, bhí gá le hathbhreithniú domhain ar Chód Custaim an Aontais mar “d’fhéadfadh sé go gcuirfear rath uailmhianta an Aontais a bhaineann le leas na ndaoine, sochaithe inbhuanaithe agus rathúnas trádála i mbaol má theipeann ar údaráis chustaim teorainn an Aontais a chosaint i gceart ag a pointí iontrála uile. Tá teorainn an Aontais chomh láidir leis an bpointe iontrála is laige atá aige”. (Tuarascáil na Saoithe, 2022) I bhfianaise an mhéid thuas, tá an t-athbhreithniú bunaithe ar an tuarascáil fadbhreathnaitheachta dar teideal *The Future of Customs in the EU 2040* [Todhchaí an Chustaim san Aontas Eorpach, 2040] (2020), agus ar Phlean Gníomhaíochta Custaim an Choimisiúin (2020), ar thuarascálacha éagsúla ó Chúirt Iniúcháirí na hEorpa (2018, 2019, 2021) agus ar an Tuarascáil ón nGrúpa Saoithe maidir le hAthchóiriú Aontas Custaim an Aontais (2022). Tá forálacha agus socrúithe nua le sonrú air inter alia:

- na rialacha nua le haghaidh díoltóirí ar líne agus ardáin ríomhthráchtála;

- an stádas nua trádálaithe ‘Iontaoibhe agus Seiceála’;
- bunú mhol sonraí custaim an Aontais agus bunú Údarás Custaim an Aontais;
- creat nua comhair le haghaidh comhoibriú struchtúrtha idir údaráis chustaim agus údaráis eile amhail údaráis faireachais margaidh agus comhlachtaí cosanta comhshaoil; agus
- croíleacán coiteann íosta gníomhartha nó neamhghníomhartha a thabhairt isteach arb ionann iad agus sáruithe custaim agus croíleacán coiteann íosta de smachtbhannaí neamhchoiriúla;

Cé go dtacaíonn an Rapóirtéir leis an treo foriomlán atá á ghlacadh ag an athbhreithniú, is é is aidhm do na leasuithe atá beartaithe Cód Custaim an Aontais a shoiléiriú nó a neartú.

1. An comhleanúnachas idir an Cód athbhreithnithe féin agus píosaí eile reachtaíochta (amhail CBAM, an Rialachán maidir le Dífhoraoisiú, an Rialachán maidir le Saothar Éigeantais, an Treoir maidir le Dícheall Cuí Inbhuanaithe Corparáideach, REACH agus tionscnaimh a bheidh ann amach anseo) a bhfuil baint ag na húdaráis chustaim leo ar bhealach nó ar bhealach eile trí rialuithe agus oibleagáidí sonracha a fhorchur ó thaobh comhroinnt sonraí agus/nó tuairisciú de. Is den tábhacht é freisin, i bhfianaise an tábhacht atá leo a bheith ag dul i méid maidir le múnlú na rialacha trádála agus i reachtaíocht an Aontais, gur fearr a chuirtear Comhaontuithe Iltaobhacha Comhshaoil san áireamh sa Chód.

2. Is bonneagar ríthábhachtach iad na húdaráis chustaim agus a gcórais TF i bhfianaise an ról lárnaigh atá acu; is féidir le heintitis eachtracha iarracht a dhéanamh mí-úsáid a bhaint astu chun tiomsú a dhéanamh ar fhaisnéis eacnamaíoch íogair a d’fhéadfaidís a úsáid chun críocha neamhthráchtála. Ba cheart an Cód a oiriúnú de réir na straitéise le déanaí maidir le slándáil eacnamaíoch na hEorpa agus na píosaí gaolmhara reachtaíochta maidir leis an gcibearshláid.

3. Ba cheart an deis a bheith ag eagraíochtaí na sochaí sibhialta luathrabhaidh a sheoladh chuig na húdaráis chustaim nuair a bhíonn faisnéis iontaofa acu – a bhúi lena líonra idirnáisiúnta – go seolfaí earraí nach gcomhlíonann reachtaíocht an Aontais chuig an Aontas. D’fhéadfaí faisnéis den sórt sin a úsáid chun Mol Sonraí an Aontais a shaibhriú agus chun na rialuithe a threisiú i gcás inarb iomchuí.

4. Tosaíocht amháin de chuid cheapadh beartais an Aontais is ea feabhas a chur ar fhoinsiú amhábhhar agus ar an ngeilleagar ciorclach. Tá staidéar taiscéalaíoch á dhéanamh ag an Eagraíocht Dhomhanda Chustaim faoi láthair maidir le coigeartú beag ar an gCóras Comhchuibhithe ionas go rannchuideoidh sé le méadú a chur ar an ngeilleagar ciorclach. Ba cheart é a chur de chúram ar Údarás Custaim an Aontais a bheith réamhghníomhach trí chur chuige coiteann de chuid an Aontais a chothú maidir le húdaráis chustaim agus údaráis ábhartha eile ionas go ngníomhóidh an tAontas mar aon eintiteas amháin san fhóram sin.

5. Tá ról ag na húdaráis chustaim sa chomhrac in aghaidh imchémniú na smachtbhannaí i gcoinne na Rúise agus sáruithe indíreacha ar na smachtbhannaí sin nó cibé smachtbhannaí a d’fhéadfaí a chinneadh amach anseo. Foráiltear cheana féin sa Chód go bhféadfaí bearta sriantacha nó smachtbhannaí a ghlacadh agus d’fhéadfaí an chuid sin a chur i riocht níos soiléire.

6. Na hOibreoirí Údaraithe Eacnamaíocha agus na Seiceálaithe Iontaobhais agus Trádála, is ionann iad agus 80 % den trádáil. Dá bhrí sin, is den ríthábhacht é a ráthú go mbeidh na sochair shuntasacha a dheonaítear d'oibreoirí eacnamaíocha a bhfuil an stádas sin acu á meaitseáil le rialuithe agus go n-aisghairfear an stádas má chinntear nach gcomhlíonann siad reachtaíocht fhioscach agus neamhfioscach amhail CSDDD.

LEASUITHE

Iarrann an Coiste um Thrádáil Idirnáisiúnta ar an gCoiste um an Margadh Inmheánach agus um Chosaint an Tomhaltóra, mar an coiste atá freagrach, an méid seo a leanas a chur san áireamh:

Leasú 1

Togra le haghaidh rialacháin Aithris 1

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(1) Tá an tAontas agus feidhmiú an mhargaidh inmheánaigh bunaithe ar an aontas custaim. Ar mhaithe le hoibreoirí eacnamaíocha agus le húdaráis chustaim san Aontas araon, le Rialachán (AE) Uimh. 952/2013 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle² lena leagtar síos Cód Custaim an Aontais ('an Cód'), déantar reachtaíocht chustaim a bhí i roinnt píosaí éagsúla reachtaíochta roimhe sin a chur i dtoll a chéile i ngníomh aonair, ina bhfuil na rialacha agus na nósanna imeachta ginearálta chun cur chun feidhme na mbeart taraife agus na mbeart eile a thugtar isteach ar leibhéal an Aontais i dtaca le trádáil in earraí idir an tAontas agus tíortha nó críocha lasmuigh de chríoch chustaim an Aontais a áirithiú, agus na forálacha a bhaineann le muirir ar allmhairí a bhailiú. Tá údaráis chustaim na mBallstát freagrach as na rialacha sin a chur chun feidhme trí bhíthin cúraimí oibríochtúla amhail nósanna imeachta custaim a chur i bhfeidhm, anailís riosca agus rialuithe a dhéanamh agus smachtbhannaí a chur i bhfeidhm i gcás sáruithe custaim.

Leasú

(1) Tá an tAontas agus feidhmiú an mhargaidh inmheánaigh bunaithe ar **an aontas custaim. B'fhiú tuairim is €4 thrilliún allmhairí agus onnmhairí an Aontais le chéile in 2019 (arbh ionann é agus tuairim is 25 % de OTI an Aontais); earraí a thrasnaíonn teorainneacha is ea thart ar 2/3 de na sreafaí sin. Gach bliain, tagann beagnach 700 milliún earra isteach san Aontas, dearbhaítear breis agus 350 milliún earra lena n-onnmhairiú chuig tríú tíortha agus déanann 15 mhilliún earra eile idirthuras tríd** an Aontas Custaim. Ar mhaithe le hoibreoirí eacnamaíocha agus le húdaráis chustaim san Aontas araon, le Rialachán (AE) Uimh. 952/2013 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle² lena leagtar síos Cód Custaim an Aontais ('an Cód'), déantar reachtaíocht chustaim a bhí i roinnt píosaí éagsúla reachtaíochta roimhe sin a chur i dtoll a chéile i ngníomh aonair, ina bhfuil na rialacha agus na nósanna imeachta ginearálta chun cur chun feidhme na mbeart taraife agus na mbeart eile a thugtar isteach ar leibhéal an Aontais i dtaca le trádáil in earraí idir an tAontas agus tíortha nó críocha lasmuigh de chríoch chustaim an Aontais a áirithiú,

agus na forálacha a bhaineann le muirir ar allmhairí a bhailiú. Tá údaráis chustaim na mBallstát freagrach as na rialacha sin a chur chun feidhme trí bhíthin cúraimí oibríochtúla amhail nósanna imeachta custaim a chur i bhfeidhm, anailís riosca agus rialuithe a dhéanamh agus smachtbhannaí a chur i bhfeidhm i gcás sárúithe custaim.

² Rialachán (AE) Uimh. 952/2013 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 9 Deireadh Fómhair 2013 lena leagtar síos Cód Custaim an Aontais (athmhúnlú) (IO L 269, 10.10.2013, lch. 1).

² Rialachán (AE) Uimh. 952/2013 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 9 Deireadh Fómhair 2013 lena leagtar síos Cód Custaim an Aontais (athmhúnlú) (IO L 269, 10.10.2013, lch. 1).

Or. en

Leasú 2

Togra le haghaidh rialacháin Aithris 3

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(3) Is iomchuí go gcuirtear san áireamh sa reachtaíocht chustaim an fhorbairt thapa ar phatrúin trádála domhanda, ar an teicneolaíocht, ar shamhlacha gnó agus ar riachtanais páirtithe leasmhara, lena n-áirítear saoránaigh. Dá bhrí sin, is gá líon mór leasuithe a dhéanamh ar Rialachán (AE) Uimh. 952/2013. De ghrá na soiléireachta, ba cheart an Rialachán sin a aisghairm agus a ionadú.

Leasú

(3) Is iomchuí go gcuirtear san áireamh sa reachtaíocht chustaim an fhorbairt thapa ar phatrúin trádála domhanda, ar an teicneolaíocht, ar shamhlacha gnó agus ar riachtanais páirtithe leasmhara, lena n-áirítear saoránaigh ***mar aon le reachtaíocht eile atá ábhartha ó thaobh custaim de. Sa lá atá inniu ann, tá níos mó ná 350 píosa reachtaíochta de chuid an Aontais ann lena rialaítear nithe a chur ar mhargadh an Aontais nó bearta sriantacha eile agus lena gcumhdaítear raon leathan réimsí beartais. Tá méadú beagnach faoi cheathair tagtha ar an líon sin le 20 bliain anuas. Sa Tuarascáil ó Ghrúpa na Saoithe^{2a} deirtear:***
“D’fhéadfadh sé go gcuirfeadh rath uailmhianta an Aontais a bhaineann le leas na ndaoine, sochaithe inbhuanaithe agus rathúnas trádála i mbaol má theipeann ar údaráis chustaim teorainn

an Aontais a chosaint i gceart ag a pointí iontrála uile.” Dá bhrí sin, ní mór líon mór leasuithe a dhéanamh ar Rialachán (AE) Uimh. 952/2013. De ghrá na soiléireachta, ba cheart an Rialachán sin a aisghairm agus a ionadú.

2^a Tuarascáil ó Ghrúpa na Saoithe maidir le hAthchóiriú Aontas Custaim AE, 2022

Or. en

Leasú 3

Togra le haghaidh rialacháin Aithris 6

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(6) I bhfianaise na forbartha ar an ról atá acu agus ar na samhlacha gnó ina n-oibríonn siad, agus chun go ngníomhóidh údaráis chustaim ‘mar aon údarás amháin’ agus go rannchuideoidh siad le feidhmiú rianúil an mhargaidh inmheánaigh, is gá tuairisc níos beachte a thabhairt ar an misean atá le déanamh ag údaráis chustaim trína gcuspóirí agus a gcúraimí a léiriú níos cruinne.

Leasú

(6) I bhfianaise éabhlóid a róil agus na samhlacha gnó ina n-oibríonn siad agus chun go mbeidh na húdaráis chustaim in ann ‘gníomhú mar aon eintiteas amháin’ agus cur le feidhmiú rianúil an mhargaidh inmheánaigh, is gá tuairisc níos cruinne a thabhairt ***ar thaobh amháin***, ar an misean nach mór do na húdaráis chustaim a chomhlíonadh trína gcuspóirí agus a gcúraimí a léiriú ar bhealach níos cruinne agus, ***ar an taobh eile, gréasán an chaidrimh oibríochtúil i measc na n-údarás custaim agus idir iad féin agus údaráis náisiúnta ábhartha eile agus údaráis idirnáisiúnta.***

Or. en

Leasú 4

Togra le haghaidh rialacháin Aithris 8

(8) Lasmuigh dá ról traidisiúnta chun dleachtanna custaim, CBL agus dleachtanna máil a bhailiú agus reachtaíocht chustaim a chur i bhfeidhm, tá ról ríthábhachtach ag na húdaráis chustaim freisin chun forfheidhmiú a dhéanamh ar reachtaíocht eile an Aontais agus, i gcás inarb infheidhme, reachtaíocht náisiúnta eile maidir le hábhair chustaim. Ba cheart sainmhíniú ar an ‘reachtaíocht eile [sin] a chuireann na húdaráis chustaim i bhfeidhm’ a thabhairt isteach chun creat éifeachtach a fhorbairt chun rialáil a dhéanamh ar chur i bhfeidhm agus maoirseacht na gceanglas áirithe sin maidir le hearraí. Is féidir údar a thabhairt le toirmisc agus srianta den sórt sin ar mhaithe, inter alia, leis an moráltacht phoiblí, leis an mbeartas poiblí nó leis an tslándáil phoiblí; le sláinte agus beatha an duine nó ainmhithe nó plandaí a chosaint; leis an gcomhshaol a chosaint; le seoda náisiúnta atá luachmhar ó thaobh na healaíne, na staire nó na seandálaíochta a chosaint; agus le réadmhaoin thionsclaíoch nó tráchtála agus leasanna poiblí eile a chosaint, lena n-áirítear rialuithe ar réamhtheachtaithe drugaí, ar earraí a sháraíonn cearta maoinne intleachtúla áirithe agus ar airgead tirim. Ba cheart a áireamh freisin i gcoincheap na reachtaíochta eile a chuireann na húdaráis chustaim i bhfeidhm bearta beartais tráchtála agus bearta bainistíochta agus caomhnaithe iascaigh, chomh maith le bearta sriantacha a ghlactar ar bhonn Airteagal 215 CFAE.

(8) Lasmuigh dá ról traidisiúnta chun dleachtanna custaim, CBL agus dleachtanna máil a bhailiú agus reachtaíocht chustaim a chur i bhfeidhm, tá ról ríthábhachtach ag na húdaráis chustaim freisin chun forfheidhmiú a dhéanamh ar reachtaíocht eile an Aontais agus, i gcás inarb infheidhme, reachtaíocht náisiúnta eile maidir le hábhair chustaim. Ba cheart sainmhíniú ar an ‘reachtaíocht eile [sin] a chuireann na húdaráis chustaim i bhfeidhm’ a thabhairt isteach chun creat éifeachtach a fhorbairt chun rialáil a dhéanamh ar chur i bhfeidhm agus maoirseacht na gceanglas áirithe sin maidir le hearraí. Is féidir údar a thabhairt le toirmisc agus srianta den sórt sin ar mhaithe, inter alia, leis an moráltacht phoiblí, leis an mbeartas poiblí nó leis an tslándáil phoiblí; le sláinte agus beatha an duine nó ainmhithe nó plandaí a chosaint; leis an gcomhshaol a chosaint; le seoda náisiúnta atá luachmhar ó thaobh na healaíne, na staire nó na seandálaíochta a chosaint; agus le réadmhaoin thionsclaíoch nó tráchtála agus leasanna poiblí eile a chosaint, lena n-áirítear rialuithe ar réamhtheachtaithe drugaí, ar earraí a sháraíonn cearta maoinne intleachtúla áirithe agus ar airgead tirim. ***Is féidir údar a thabhairt leo freisin a mhéid a bhaineann le cur chun feidhme an Chomhaontaithe Ghlais don Eoraip agus an chórais smachtbhannaí i measc nithe eile.*** Ba cheart a áireamh freisin i gcoincheap na reachtaíochta eile a chuireann na húdaráis chustaim i bhfeidhm bearta beartais tráchtála agus bearta bainistíochta agus caomhnaithe iascaigh, chomh maith le bearta sriantacha a ghlactar ar bhonn Airteagal 215 CFAE. ***Go nithiúil, tagraíonn an coincheap do phíosáí reachtaíochta atá ann anois nó a bheidh ann amach anseo agus a bhfuil an-éagsúlacht le sonrú orthu ó CBAM go REACH, ón Rialachán maidir le***

Díghoraoisiú go dtí an Rialachán maidir le Saothar Éigeantais agus an Rialachán maidir le Mianraí Coinbhleachta, ón Rialachán maidir le Dé-Úsáid go dtí an Rialachán maidir le hÉicidhearthóireacht.

Or. en

Leasú 5

**Togra le haghaidh rialacháin
Aithris 8 a (nua)**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

(8 a) Formhór na ngníomhaíochtaí aindleathacha lena ndéantar difear don chomhshaol, is lasmuigh de teorainneacha náisiúnta a tharlaíonn siad. Tá de thoradh orthu go gcuirtear ináitritheacht an phláinéid i mbaol agus tá an baol ann, dá mbarr, go mbainfear an bonn den Chomhaontú Glas don Eoraip agus go gcuirfear isteach ar chothrom iomaíochta idir oibreoirí eacnamaíocha. Trína áirithiú go bhforfheidhmítear na dlíthe ábhartha ag na teorainneacha, tá ról lárnach go hidéalach ag oifigigh chustaim agus rialúcháin teorann sa slabhra forfheidhmiúcháin, rud a chabhraíonn le cosaint na saoránach agus an chomhshaoil ar éifeachtaí na ngníomhaíochtaí sin atá ag éirí níos milltiúla i rith an ama. Treoir Chustaim Ghlais do MEAnna (UNEP, 2022). Tá siad rannpháirteach i roinnt praiticiúlachtaí a bhaineann le Comhaontuithe Iltaobhacha Comhshaoil agus reachtaíocht náisiúnta ghaolmhar a chur chun feidhme, e.g. earraí amhrasacha a aimsiú agus a sheiceáil; urghabháil agus diúscairt; cúrsaí sláinte agus sábháilteachta; saincheisteanna dlí; comhar le húdaráis eile; tuairisciú ar chásanna tráchta neamhdhleathaigh i

dtaobh tráchtearraí atá íogair ó thaobh an chomhshaoil de. Dá bhrí sin, a thábhachtaí atá sé feabhas a chur ar an eolas atá ag MEAnna agus ar dhlíthe náisiúnta gaolmhara, comhordú níos fearr a dhéanamh leis na húdaráis rialála ábhartha, an saineolas teicniúil a uasghrádú agus sonraí leordhóthanacha a bhailiú agus a anailísiú.

Or. en

Leasú 6

Togra le haghaidh rialacháin Aithris 15

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(15) Oibreoírí eacnamaíocha a chomhlíonann critéir agus coinníollacha áirithe chun go measfaidh údaráis chustaim gur trádálaithe comhlíontacha iontaofa iad, is féidir stádas AEO a dheonú dóibh agus féadfaidh siad tairbhiú dá réir sin d'éascuithe i bpróisis chustaim. Cé go n-áirithítear le scéim AEO go bhfuil na trádálaithe a bhíonn ag déileáil leis an gcuid is mó de thrádáil an Aontais ina dtrádálaithe iontaofa, tá laigí áirithe inti a cuireadh i dtábhacht sa mheastóireacht ar Rialachán (AE) Uimh. 952/2013 agus sna fionnachtana ó Chúirt Iniúchóirí na hEorpa. Chun déileáil leis na hábhair imní sin, go háirithe maidir leis na cleachtais náisiúnta éagsúla agus na dúshláin éagsúla a bhaineann le faireachán ar chomhlíonadh AEO, ba cheart na rialacha a leasú chun an oibleagáid atá ar na húdaráis chustaim faireachán a dhéanamh ar an gcomhlíontacht uair gach 3 bliana ar a laghad a thabhairt isteach.

Leasú

(15) Oibreoírí eacnamaíocha a chomhlíonann critéir agus coinníollacha áirithe chun go measfaidh údaráis chustaim gur trádálaithe comhlíontacha iontaofa iad, is féidir stádas AEO a dheonú dóibh agus féadfaidh siad tairbhiú dá réir sin d'éascuithe i bpróisis chustaim. Cé go n-áirithítear le scéim AEO go bhfuil na trádálaithe a bhíonn ag déileáil leis an gcuid is mó de thrádáil an Aontais ina dtrádálaithe iontaofa, tá laigí áirithe inti a cuireadh i dtábhacht sa mheastóireacht ar Rialachán (AE) Uimh. 952/2013 agus sna fionnachtana ó Chúirt Iniúchóirí na hEorpa. Chun déileáil leis na hábhair imní sin, go háirithe maidir leis na cleachtais náisiúnta éagsúla agus na dúshláin éagsúla a bhaineann le faireachán ar chomhlíonadh AEO, ba cheart na rialacha a leasú chun an oibleagáid atá ar na húdaráis chustaim faireachán a dhéanamh ar an gcomhlíontacht uair gach 2 bhliain ar a laghad a thabhairt isteach.

Or. en

**Togra le haghaidh rialacháin
Aithris 16**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(16) Mar gheall ar na hathruithe ar na próisis chustaim agus ar an mbealach a n-oibrítear na húdaráis chustaim, tá comhpháirtíocht nua le hoibreoírí eacnamaíocha ag teastáil, is é sin an scéim um thrádálaithe Iontaoibhe agus Seiceála. Na critéir agus na coinníollacha chun go dtiocfaidh trádálaí chun bheith ina thrádálaí Iontaoibhe agus Seiceála, ba cheart dóibh critéir AEO a fhorbairt agus ba cheart a áirithiú leo freisin go measfar go bhfuil an trádálaí trédhearcach do na húdaráis chustaim. Dá bhrí sin, is iomchuí a chur de cheangal ar oibreoírí Iontaoibhe agus Seiceála rochtain a dheonú do na húdaráis chustaim ar a gcórais leictreonacha lena gcoimeádtar taifead ar a gcomhlíontacht agus ar ghluaiseacht a gcuid earraí. Ba cheart tairbhí áirithe a bheith ag gabháil leis an trédhearcacht, go háirithe an fhéidearthacht go scaoilfear na hearraí thar ceann na n-údarás custaim gan gá a bheith lena n-idirghabháil ghníomhach, ach amháin i gcás ina gceanglaítear le reachtaíocht eile a chuireann na húdaráis chustaim i bhfeidhm go bhformheastar an scaoileadh roimh ré agus chun íocaíocht an fhéich custaim a chur siar. Ós rud é gur cheart an modh oibre sin a bheith ag dul in ionad an chinn atá bunaithe ar dhearbhuithé custaim de réir a chéile, is iomchuí an oibleagáid atá ar na húdaráis chustaim athmheasúnú a dhéanamh ar na húdaruithe AEO atá ann cheana i dtaca le simplithe custaim go dtí deireadh na hidirthréimhse a bhunú.

Leasú

(16) Mar gheall ar na hathruithe ar na próisis chustaim agus ar an mbealach a n-oibrítear na húdaráis chustaim, tá comhpháirtíocht nua le hoibreoírí eacnamaíocha ag teastáil, is é sin an scéim um thrádálaithe Iontaoibhe agus Seiceála. Na critéir agus na coinníollacha chun go dtiocfaidh trádálaí chun bheith ina thrádálaí Iontaoibhe agus Seiceála, ba cheart dóibh critéir AEO a fhorbairt agus ba cheart a áirithiú leo freisin go measfar go bhfuil an trádálaí trédhearcach do na húdaráis chustaim. Dá bhrí sin, is iomchuí a chur de cheangal ar oibreoírí Iontaoibhe agus Seiceála rochtain a dheonú do na húdaráis chustaim ar a gcórais leictreonacha lena gcoimeádtar taifead ar a gcomhlíontacht agus ar ghluaiseacht a gcuid earraí. Ba cheart tairbhí áirithe a bheith ag gabháil leis an trédhearcacht, go háirithe an fhéidearthacht go scaoilfear na hearraí thar ceann na n-údarás custaim gan gá a bheith lena n-idirghabháil ghníomhach, ach amháin i gcás ina gceanglaítear le reachtaíocht eile a chuireann na húdaráis chustaim i bhfeidhm go bhformheastar an scaoileadh roimh ré agus chun íocaíocht an fhéich custaim a chur siar. Ós rud é gur cheart an modh oibre sin a bheith ag dul in ionad an chinn atá bunaithe ar dhearbhuithé custaim de réir a chéile, is iomchuí an oibleagáid atá ar na húdaráis chustaim athmheasúnú a dhéanamh ar na húdaruithe AEO atá ann cheana i dtaca le simplithe custaim go dtí deireadh na hidirthréimhse a bhunú. ***I gcás ina sáródh an t-oibreoír sin oibleagáidí neamhfhioscacha amhail na hoibleagáidí dá bhforáiltear sa Treoir maidir le Dícheall Cuí Inbhuanaithe Corparáideach, sa Rialachán maidir le Saothar Éigeantais, sa Rialachán maidir***

le Dífhoraaisiú, sa Rialachán maidir le Táirgí Sábháilteachta Ginearálta, sa Rialachán maidir le Mianraí Coinbhleachta, ba cheart an stádas fabhrach a bhaint. Meastar go mbeadh na trádálaithe Iontaoibhe agus Seiceála i mbun 80 % den trádáil ar deireadh thiar.

Or. en

Leasú 8

**Togra le haghaidh rialacháin
Aithris 18 a (nua)**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

(18 a) I gcomhréir le straitéis slándála eacnamaíche na hEorpa, agus an ról atá acu mar lárionad oibríochtúil á chur san áireamh, is bonneagar ríthábhachtach iad na húdaráis chustaim agus a gcórais TF a d'fhéadfadh a bheith faoi réir gníomhaíochtaí spaireachta agus/nó trasnaíochta trína gcomhthiomsódh oibreoir eacnamaíoch faisnéis eacnamaíoch íogair atá beartaithe chun críocha neamhthráchtála ar deireadh thiar. Tá teorainn an Aontais chomh láidir leis an bpointe iontrála is laige atá aige. Dá bhrí sin, ba cheart d'Údarás Custaim an Aontais Eorpaigh cuidiú le feasacht a mhúscailt i measc na n-údarás custaim agus a áirithiú go ndéanfar Mol Sonraí Custaim an Aontais a chosaint go hiomchuí. Agus a Straitéis Náisiúnta Chibearshlándála á dearadh acu, ba cheart do na Ballstáit aird a thabhairt ar ionsaithe féideartha i gcoinne a n-údarás custaim agus ba cheart dóibh freagairt leordhóthanach a ullmhú.

Or. en

Leasú 9

Togra le haghaidh rialacháin Aithris 30

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(30) Chuathas i gcomhairle leis an Maoirseoir Eorpach ar Chosaint Sonraí i gcomhréir le hAirteagal 42(1) de Rialachán (AE) 2018/1725 agus thug sé tuairim uaidh an [...].

Leasú

(30) Chuathas i gcomhairle leis an Maoirseoir Eorpach ar Chosaint Sonraí (**MECS**) i gcomhréir le hAirteagal 42(1) de Rialachán (AE) 2018/1725 agus thug sé tuairim uaidh an **13 Iúil 2023**. **Rinne MECS naoi moladh chun an Cód Custaim athbhreithnithe a ailíniú ar bhealach níos fearr le dlí an Aontais um chosaint sonraí agus um príobháideachtas. Chun cosaint shonraí pearsanta thomhaltóirí an Aontais a chaomhnú go hiomlán, ní mór prionsabal an teorannaithe de réir cuspóra agus prionsabal an íoslaghdaithe sonraí a chur i bhfeidhm ar na forálacha a bhaineann le cosaint sonraí sa Rialachán seo^{12a}.**

^{12a} An Maoirseoir Eorpach ar Chosaint Sonraí, Tuairim 31/2023 an 13 Iúil 2023 maidir leis an Togra le haghaidh Rialachán lena mbunaítear Cód Custaim an Aontais agus Údarás Custaim an Aontais Eorpaigh.

Or. en

Leasú 10

Togra le haghaidh rialacháin Aithris 31

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(31) Is rud bunúsach é sraith bainistíochta riosca custaim ar leibhéal an Aontais a bheith ann chun a áirithiú go gcuirfear rialuithe custaim i bhfeidhm go comhchuibhithe sna Ballstáit. Is ann faoi láthair do chreat coiteann bainistíochta

Leasú

(31) Is rud bunúsach é sraith bainistíochta riosca custaim ar leibhéal an Aontais a bheith ann chun a áirithiú go gcuirfear rialuithe custaim i bhfeidhm go comhchuibhithe sna Ballstáit. Is ann faoi láthair do chreat coiteann bainistíochta

riosca lena gcuimsítear an fhéidearthacht go ndéanfaí réimsí coiteanna rialaithe tosaíochta agus critéir agus caighdeáin choiteanna riosca a shainaithint i réimse an riosca airgeadais chun rialuithe custaim a dhéanamh, ach tá easnaimh mhóra ann. Chun aghaidh a thabhairt ar an díobháil a dhéantar do leasanna airgeadais agus neamhairgeadais an Aontais agus na mBallstát toisc nach bhfuil rialuithe custaim á gcur i bhfeidhm go comhchuibhithe agus toisc go bhfuil easpa bainistíochta riosca comhchuibhithe ann, is iomchuí na rialacha a leasú chun cur chuige níos stóinsí i leith bainistíocht riosca a bhunú lena dtabharfar aghaidh ar rioscaí airgeadais agus neamhairgeadais araon. Áirítear leis sin dul i ngleic leis na dúshláin struchtúracha maidir leis an mbainistíocht riosca ar rioscaí airgeadais a shainaithin Cúirt Iniúchóirí na hEorpa. Go sonrach, is iomchuí tuairisc a thabhairt ar na gníomhaíochtaí a chuimsítear i mbainistíocht riosca custaim, i gcur chuige timthriallach. Tá sé tábhachtach na róil agus na freagrachtaí atá ag an gCoimisiún, ag Údarás Custaim an Aontais Eorpaigh agus ag údaráis chustaim na mBallstát a shainaithint freisin. Tá sé fíor-riachtanach freisin foráil a dhéanamh maidir le go bhféadfaidh an Coimisiún réimsí coiteanna rialaithe tosaíochta agus critéir agus caighdeáin choiteanna riosca a bhunú, agus go bhféadfaidh sé réimsí sonracha a shainaithint i réimse reachtaíochta eile a chuireann na húdaráis chustaim i bhfeidhm ar fiú tosaíocht a thabhairt dóibh le haghaidh bainistíocht choiteann riosca agus rialuithe, gan an tslándáil a chur i mbaol.

riosca lena gcuimsítear an fhéidearthacht go ndéanfaí réimsí coiteanna rialaithe tosaíochta agus critéir agus caighdeáin choiteanna riosca a shainaithint i réimse an riosca airgeadais chun rialuithe custaim a dhéanamh, ach tá easnaimh mhóra ann. Chun aghaidh a thabhairt ar an díobháil a dhéantar do leasanna airgeadais agus neamhairgeadais an Aontais agus na mBallstát toisc nach bhfuil rialuithe custaim á gcur i bhfeidhm go comhchuibhithe agus toisc go bhfuil easpa bainistíochta riosca comhchuibhithe ann, is iomchuí na rialacha a leasú chun cur chuige níos stóinsí i leith bainistíocht riosca a bhunú lena dtabharfar aghaidh ar rioscaí airgeadais agus neamhairgeadais araon. Áirítear leis sin dul i ngleic leis na dúshláin struchtúracha maidir leis an mbainistíocht riosca ar rioscaí airgeadais a shainaithin Cúirt Iniúchóirí na hEorpa. Go sonrach, is iomchuí tuairisc a thabhairt ar na gníomhaíochtaí a chuimsítear i mbainistíocht riosca custaim, i gcur chuige timthriallach. Tá sé tábhachtach na róil agus na freagrachtaí atá ag an gCoimisiún, ag Údarás Custaim an Aontais Eorpaigh agus ag údaráis chustaim na mBallstát a shainaithint freisin. Tá sé fíor-riachtanach freisin foráil a dhéanamh maidir le go bhféadfaidh an Coimisiún réimsí coiteanna rialaithe tosaíochta agus critéir agus caighdeáin choiteanna riosca a bhunú, agus go bhféadfaidh sé réimsí sonracha a shainaithint i réimse reachtaíochta eile a chuireann na húdaráis chustaim i bhfeidhm ar fiú tosaíocht a thabhairt dóibh le haghaidh bainistíocht choiteann riosca agus rialuithe, gan an tslándáil a chur i mbaol.

Féadfaidh an Bord Comhairleach Custaim rannchuidiú leis an gcúram sin.

Or. en

**Togra le haghaidh rialacháin
Aithris 38**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(38) Nuair a bheidh ag an húdaráis chustaim an fhaisnéis is gá le haghaidh an nós imeachta ábhartha, ba cheart dóibh a chinneadh, bunaithe ar an anailís riosca, an ndéanfaidh siad tuilleadh rialuithe ar na hearraí, an scaoilfidh siad iad, an ndiúltóidh siad dá scaoileadh nó an gcuirfidh siad a scaoileadh ar fionraí nó an ligfidh siad don am dul thart ionas go measfar na hearraí a bheith scaoilte. Ba cheart do na húdaráis chustaim déanamh amhlaidh i gcomhar le húdaráis eile, i gcás inar gá. Dá réir sin, ba cheart do na húdaráis chustaim diúltú do scaoileadh na n-earraí i gcás ina mbeidh fianaise acu nach gcomhlíonann na hearraí na ceanglais dlí is infheidhme. I gcás inar gá do na húdaráis chustaim dul i gcomhairle le húdaráis eile chun a chinneadh cé acu a chomhlíonann nó nach gcomhlíonann na hearraí na ceanglais dlí is infheidhme, ba cheart dóibh an scaoileadh a chur ar fionraí go dtí go ndéanfar an comhairliúchán ar a laghad. Sna cásanna sin, ba cheart an cinneadh a dhéanfaidh na húdaráis chustaim ina dhiaidh sin i dtaobh na n-earraí a bheith ag brath ar fhreagra na n-údarás eile. ***Ionas nach gcuirfead bac ar thrádálaithe ná ar na húdaráis i gcásanna ina mbeidh roinnt ama ag teastáil chun teacht ar chonclúid maidir leis an gcomhlíontacht, ba cheart an deis a bheith ag na húdaráis chustaim na hearraí a scaoileadh ar choinníoll go leanfaidh an trádálaí de bheith á gcur ar an eolas maidir le suíomh na n-earraí ar feadh 15 lá ar a mhéad.*** Ar deireadh, chun deimhneacht dhlíthiúil a thabhairt do na trádálaithe a sholáthair an fhaisnéis in am gan oibleagáid a chur ar na húdaráis chustaim freagairt do gach coinsíneacht, ba cheart a mheas gur earraí atá scaoilte iad na

Leasú

(38) Nuair a bheidh ag an húdaráis chustaim an fhaisnéis is gá le haghaidh an nós imeachta ábhartha, ba cheart dóibh a chinneadh, bunaithe ar an anailís riosca, an ndéanfaidh siad tuilleadh rialuithe ar na hearraí, an scaoilfidh siad iad, an ndiúltóidh siad dá scaoileadh nó an gcuirfidh siad a scaoileadh ar fionraí nó an ligfidh siad don am dul thart ionas go measfar na hearraí a bheith scaoilte. Ba cheart do na húdaráis chustaim déanamh amhlaidh i gcomhar le húdaráis eile, i gcás inar gá. Dá réir sin, ba cheart do na húdaráis chustaim diúltú do scaoileadh na n-earraí i gcás ina mbeidh fianaise acu nach gcomhlíonann na hearraí na ceanglais dlí is infheidhme. I gcás inar gá do na húdaráis chustaim dul i gcomhairle le húdaráis eile chun a chinneadh cé acu a chomhlíonann nó nach gcomhlíonann na hearraí na ceanglais dlí is infheidhme, ba cheart dóibh an scaoileadh a chur ar fionraí go dtí go ndéanfar an comhairliúchán ar a laghad. Sna cásanna sin, ba cheart an cinneadh a dhéanfaidh na húdaráis chustaim ina dhiaidh sin i dtaobh na n-earraí a bheith ag brath ar fhreagra na n-údarás eile. Ar deireadh, chun deimhneacht dhlíthiúil a thabhairt do na trádálaithe a sholáthair an fhaisnéis in am gan oibleagáid a chur ar na húdaráis chustaim freagairt do gach coinsíneacht, ba cheart a mheas gur earraí atá scaoilte iad na hearraí nár roghnaíodh lena rialú i gceann tréimhse réasúnta. Ba cheart an Coimisiún a bheith i dteideal an tréimhse sin a shainiú i rialacha tarmligthe, á hoiriúnú, i gcás inar gá, don chineál tráchta nó don chineál pointí trasnaithe teorann.

hearraí nár roghnaíodh lena rialú i gceann tréimhse réasúnta. Ba cheart an Coimisiún a bheith i dteideal an tréimhse sin a shainiú i rialacha tarmligthe, á hoiriúnú, i gcás inar gá, don chineál tráchta nó don chineál pointí trasnaithe teorann.

Or. en

Leasú 12

Togra le haghaidh rialacháin Aithris 48 a (nua)

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

(48 a) Bailíonn na húdaráis chustaim dleachtanna agus cánacha. De dheasca thearcluacháil leanúnach na n-earraí a allmhairítear, mídhearbhuithe luachanna, agus deighilt coinsíneachta chun fanacht faoi bhun na tairsí, agus é sin go léir níos measa fós mar gheall ar an méadú ar mhéideanna trádála, tá ioncam substaintiúil á bhaint den Aontas. Ní féidir an bhearna ioncaim custaim a ríomh go héasca de cheal sonraí iontaofa cuimsitheacha agus toisc go bhfuil modheolaíochtaí éagsúla in úsáid ag na húdaráis chustaim náisiúnta. Dá bhri sin, d'fhéadfadh Údarás Custaim an Aontais cabhrú leis an tsaincheist sin a réiteach.

Or. en

Leasú 13

Togra le haghaidh rialacháin Aithris 50 a (nua)

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

(50 a) Níl táirgí ó chríocha faoi fhorghabháil incháilithe le haghaidh taraifí fabhracha faoi chomhaontuithe nó

socrúithe fabhracha trádála. Tá fianaise ann, áfach, go bhfuil oibreoirí eacnamaíocha ó na Stáit forghabhála fós ag eisiúint doiciméid a maítear iontu go bhfuil táirgí den sórt sin incháilithe do tharaifí fabhracha agus nach bhfuil na nósanna imeachta atá ann faoi láthair chun a áirithiú nach gcuirtear taraifí fabhracha i bhfeidhm iontaofa. Rinneadh bearta amhail cód TARIC nua a thabhairt isteach nó forálacha maidir le comhar riaracháin chun bainistiú a dhéanamh ar na forálacha maidir le tionscnamh faoi Chomhaontuithe Comhlachais sonracha chun aghaidh a thabhairt ar na hábhair inní sin trí, go háirithe, oibleagáidí a fhorchur ar dhearbhoirí. Déanann an Coimisiún faireachán rialta ar acmhainní dílse chun an chomhlíontacht a áirithiú nó aon uair atá cúiseanna ag údaráis chustaim an Stáit allmhairithe a bheith in amhras faoi bharántúlacht na ndoiciméad sin, faoi stádas tionscnaimh na dtáirgí lena mbaineann nó faoi chomhlíonadh na gceanglas is gá chun na rialacha tionscnaimh a chomhlíonadh. . I gcás ina leanfaidh amhras réasúnach de bheith ann tar éis na seiceálacha rialta agus nuair nach gcuireann údaráis chustaim an tríú tír aon fhaisnéis shásúil ar fáil lena bhféadfaí barántúlacht an doiciméid atá i gceist nó fíorthionscnamh na dtáirgí a chinneadh, ba cheart d'údaráis chustaim na tíre a bhfuil na hearraí lena mbaineann ag teacht isteach inti an teidlíocht ar na fabhair a dhiúltú. I gcás ina dtíolacann dearbhóir dearbhú custaim ina n-iarrtar cóir fhabhrach le haghaidh earraí nach bhfuil ina teideal, d'fhéadfadh fiach custaim a bheith dlite. Ina theannta sin, aon duine a raibh a fhios aige sa chás sin nó ar cheart go mbeadh a fhios aige nár comhlíonadh coinníoll a cheanglaítear le haghaidh cóir fhabhrach tharaife, d'fhéadfadh sé a bheith faoi dhliteanas smachtbhannaí i gcomhréir leis an reachtaíocht náisiúnta. D'fhéadfadh Údarás Custaim an Aontais Eorpaigh tacú lena n-iarrachtaí socrúithe

*oibre a thabhairt i gcrích le húdaráis
chustaim tríú tíortha.*

Or. en

Leasú 14

**Togra le haghaidh rialacháin
Aithris 51 a (nua)**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

(51 a) Ag breathnú siar air, dealraíonn sé go bhfuil an bonn á bhaint, de dheasca lúba ar lár, d'éifeachtacht Rialachán (AE) Uimh. 833/2014 ón gComhairle a bhaineann le bearta sriantacha i bhfianaise ghníomhaíochtaí na Rúise i ndíchoibhsú staid na hÚcráine. Déanann oibreoirí eacnamaíocha atá lonnaithe san Aontas méideanna móra earraí atá ábhartha don chogadh a onnmhairiú chuig an Rúis trína comharsana nó go díreach. Ba cheart d'Údarás Custaim an Aontais Eorpaigh tacú leis na húdaráis chustaim ina gcomhrac i gcoinne imchéimniú na reachtaíochta custaim agus reachtaíochta ábhartha eile ag oibreoirí eacnamaíocha calaoiseacha. Féadfaidh sé socruithe oibre a thabhairt i gcrích le húdaráis chustaim eile chun na críche sin. Á dhéanamh sin dó, rannchuideoidh sé le straitéis eacnamaíoch na hEorpa agus le cur chun feidhme ceart an chórais smachtbhannaí.

Or. en

Leasú 15

**Togra le haghaidh rialacháin
Aithris 52 a (nua)**

(52 a) Mar chuid den fhreagairt ar an bpaindéim, rinne na húdaráis chustaim éascaíocht ar bhealach sábháilte slán do na hoifigigh a chaitheann earraí a rialú agus chun go bhféadfaí trealamh cosanta pearsanta, vacsaíní, etc. a láimhseáil agus a sheachadadh go tapa. Bhí idirghabhálacha ón iliomad gníomhaithe lena n-áirítear EDS, an Ghníomhaireacht Leigheasra Eorpach agus rialtóirí Eorpacha agus náisiúnta eile le sonrú le linn na paindéime. Dá bhrí sin, is léiriú é ar an ngá atá lena áirithiú, i gcás géarchéime, gur féidir, de bharr an Rialacháin, comhoibriú a bheith ann idir Údarás Custaim an Aontais Eorpaigh agus institiúidí, comhlachtaí, oifigí agus gníomhaireachtaí eile de chuid an Aontais i réimsí ina bhfuil baint ag a ngníomhaíochtaí le bainistiú an aontais custaim.

Or. en

Leasú 16

Togra le haghaidh rialacháin Aithris 56

(56) Ba cheart ionadaíocht a dhéanamh thar ceann na mBallstát agus thar ceann an Choimisiúin ar Bhord Bainistíochta chun feidhmiú éifeachtach Údarás Custaim an Aontais Eorpaigh a áirithiú. Ba cheart urraim a léiriú do phrionsabail na cothromaíochta inscne, na taithí agus na gcáilíochtaí i gcomhdhéanamh an Bhoird Bainistíochta, lena n-áirítear roghnú an Chathaoirligh agus an Leas-Chathaoirligh. Ó tharla go bhfuil inniúlacht eisiach ag an Aontas maidir leis an aontas custaim, agus go bhfuil dlúthnasc idir an réimse custaim

(56) Ba cheart ionadaíocht a dhéanamh thar ceann na mBallstát agus thar ceann an Choimisiúin ar Bhord Bainistíochta chun feidhmiú éifeachtach Údarás Custaim an Aontais Eorpaigh a áirithiú. Ba cheart urraim a léiriú do phrionsabail na cothromaíochta inscne, na taithí agus na gcáilíochtaí i gcomhdhéanamh an Bhoird Bainistíochta, lena n-áirítear roghnú an Chathaoirligh agus an Leas-Chathaoirligh. Ó tharla go bhfuil inniúlacht eisiach ag an Aontas maidir leis an aontas custaim, agus go bhfuil dlúthnasc idir an réimse custaim

agus réimsí eile beartais, is iomchuí a chathaoirleach a thoghadh as measc na n-ionadaithe sin de chuid an Choimisiúin. I bhfianaise fheidhmiú éifeachtach agus éifeachtúil Údarás Custaim an Aontais Eorpaigh, ba cheart don Bhord Bainistíochta, go háirithe, doiciméad clársceidealaithe aonair a ghlacadh lena n-áirítear clársceidealú bliantúil agus ilbhliantúil, a fheidhmeanna maidir le buiséad an Údaráis a dhéanamh, na rialacha airgeadais is infheidhme maidir leis an Údarás a ghlacadh, Stiúrthóir Feidhmiúcháin a cheapadh, agus nósanna imeachta a bhunú maidir le cinntí a dhéanamh a bhaineann le cúraimí oibríochtúla an Údaráis arb é an Stiúrthóir Feidhmiúcháin a dhéanann iad. Ba cheart do Bhord Feidhmiúcháin cúnamh a thabhairt don Bhord Bainistíochta.

agus réimsí eile beartais, is iomchuí a chathaoirleach a thoghadh as measc na n-ionadaithe sin de chuid an Choimisiúin. I bhfianaise fheidhmiú éifeachtach agus éifeachtúil Údarás Custaim an Aontais Eorpaigh, ba cheart don Bhord Bainistíochta, go háirithe, doiciméad clársceidealaithe aonair a ghlacadh lena n-áirítear clársceidealú bliantúil agus ilbhliantúil, a fheidhmeanna maidir le buiséad an Údaráis a dhéanamh, na rialacha airgeadais is infheidhme maidir leis an Údarás a ghlacadh, Stiúrthóir Feidhmiúcháin a cheapadh, agus nósanna imeachta a bhunú maidir le cinntí a dhéanamh a bhaineann le cúraimí oibríochtúla an Údaráis arb é an Stiúrthóir Feidhmiúcháin a dhéanann iad. Ba cheart do Bhord Feidhmiúcháin cúnamh a thabhairt don Bhord Bainistíochta.

Bunaítear Bord Comhairleach Custaim ar a bhfuil geallsealbhóirí chun cúnamh a thabhairt don Bhord Feidhmiúcháin agus d'Údarás Custaim an Aontais trí ionchur a thabhairt maidir leis na gnéithe custaim de reachtaíocht eile agus trí luathrabhaidh a sheoladh i gcás ina bhfuil údar cuí-réasúnaithe acu a bheith in amhras gur dócha go sáróidh earraí áirithe a allmhairítear isteach san Aontas an reachtaíocht chustaim nó reachtaíocht eile.

Or. en

Leasú 17

**Togra le haghaidh rialacháin
Aithris 60 a (nua)**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

(60 a) Is é an Córas Comhchuibhithe (CC) an ainmníocht lena gceadaítear aicmiú na n-earraí intrádála go léir ar domhan, lena n-áirítear na hearraí sin nár ceapadh go fóill, agus tá sé ina bhonn

taca leis an gcóras trádála domhanda. Is féidir cinneadh a dhéanamh tabhairt faoi athbhreithniú ar an gCóras Comhchuibhithe chun aicmiú nua a bhunú le haghaidh cineál nua táirge chun é a dhéanamh níos feiceálaí chun go mbaileofar faisnéis staidrimh dhomhanda a bhaineann go sonrach leis na hearraí inspéise agus chun bearta trádála ar leith a chur chun feidhme chun é a chur chun cinn. Mar shampla, tá staidéar taighde á dhéanamh ag an Eagraíocht Dhomhanda Chustaim, a dhéanann maoirseacht ar an gCóras Comhchuibhithe, ina bhfuil scrúdú á dhéanamh ar shláinte fhoriomlán an Chórais Chomhchuibhithe, agus ar leibhéal a oiriúnaithe do riachtanais athraitheacha na trádála agus an bheartais trádála, lena n-áirítear i ndáil leis an gcomhshaol agus leis an ngeilleagar ciorclach. Tá sé de chúram air meastóireacht a dhéanamh féachaint an bhfuil athruithe straitéiseacha a d'fhéadfaí a dhéanamh ar an gCóras Comhchuibhithe, nó ar a uirlisí, lena bhféadfaí cabhrú leis an gCóras Comhchuibhithe freastal níos fearr ar riachtanais an lae inniu agus ar na deiseanna a bheidh ann amach anseo, agus tuarascáil a thabhairt do Chomhaltaí WCO maidir leis na féidearthachtaí sin. I bhfianaise na tábhachta straitéisí a bhaineann le tionscnamh den sórt sin ó thaobh caighdeáin dhomhanda a shocrú, bheadh ciall ag baint leis go n-ullmhódh agus go gcomhordódh Údarás Custaim an Aontais Eorpaigh na húdaráis chustaim náisiúnta ionas gur féidir leo gníomhú mar aon eintiteas amháin nuair is gá.

Or. en

Leasú 18

Togra le haghaidh rialacháin Aithris 67 – fleasc 4

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

– cineál agus minicíocht na ngníomhaíochtaí faireacháin, na simplithe agus na n-éascuithe a sholáthraítear don Oibreoir Eacnamaíoch Údaraithe;

Leasú

– ***na critéir maidir le stádas an Oibreora Eacnamaíoch Údaraithe a dheonú***, cineál agus minicíocht na ngníomhaíochtaí faireacháin, na simplithe agus na héascuithe a chuirtear ar fáil don Oibreoir Eacnamaíoch Údaraithe;

Or. en

Leasú 19

Togra le haghaidh rialacháin Aithris 67 – fleasc 5

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

– cineál agus minicíocht ghníomhaíochtaí faireacháin an trádálaí Iontaoibhe agus Seiceála;

Leasú

– ***deonú stúdais mar thrádálaí Iontaoibhe agus Seiceála***, cineál agus minicíocht ghníomhaíochtaí faireacháin an trádálaí Iontaobhais agus Seiceála;

Or. en

Leasú 20

Togra le haghaidh rialacháin Aithris 69

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(69) Chun coinníollacha aonfhoirmeacha a áirithiú maidir le cur chun feidhme an Rialacháin seo, ba cheart gníomhartha cur chun feidhme a thabhairt don Choimisiún chun an méid seo a leanas a bhaint amach: rialacha nós imeachta a ghlacadh maidir le cinneadh, a bhaineann le faisnéis cheangailteach, a úsáid tar éis dó

Leasú

(69) Chun coinníollacha aonfhoirmeacha a áirithiú maidir le cur chun feidhme an Rialacháin seo, ba cheart gníomhartha cur chun feidhme a thabhairt don Choimisiún chun an méid seo a leanas a bhaint amach: rialacha nós imeachta a ghlacadh maidir le cinneadh, a bhaineann le faisnéis cheangailteach, a úsáid tar éis dó

scor de bheith bailí nó tar éis a chúlghairme; rialacha nós imeachta a ghlacadh maidir le fógra a thabhairt do na húdaráis chustaim go gcuirtear déanamh cinntí den sórt sin ar fionraí agus maidir leis an bhfionraí sin a tharraingt siar; cinntí lena n-iarrrtar ar Bhallstáit cinneadh a bhaineann le faisnéis cheangailteach a chúlghairm; **na módúlachtaí a ghlacadh chun na critéir maidir le deonú stádais mar Oibreoir Eacnamaíoch Údaraithe agus mar thrádálaí Iontaoibhe agus Seiceála a chur i bhfeidhm**; na córais leictreonacha, na hardáin leictreonacha nó na timpeallachtaí leictreonacha a gcónasctar Mol Sonraí Custaim an Aontais Eorpaigh leo a chinneadh; na rialacha maidir le rochtain ar sheirbhísí agus córais shonracha Mhol Sonraí Custaim an Aontais Eorpaigh a chinneadh, lena n-áirítear na rialacha sonracha agus na coinníollacha maidir le cosaint, sábháilteacht agus slándáil sonraí pearsanta agus maidir le cásanna ina bhfuil an rochtain sin teoranta; bearta maidir le bainistíocht na n-údarás custaim ar fhaireachas; na rialacha nós imeachta a ghlacadh maidir le freagrachtaí na gcomhrialaitheoirí as an bpróiseáil sonraí a dhéantar trí bhíthin seirbhís nó córas de chuid Mhol Sonraí Custaim an Aontais; na rialacha nós imeachta a ghlacadh chun na hoifigí custaim inniúla a chinneadh seachas an oifig custaim atá freagrach as an áit a bhfuil an t-allmhaireoir nó an t-onnmhaireoir bunaithe; bearta a ghlacadh maidir le fíorú faisnéise, scrúdú agus sampláil earraí, torthaí an fhíorúcháin agus maidir le sainaithint; bearta a ghlacadh maidir le rialuithe iarscaoilte a chur i bhfeidhm i leith oibríochtaí a dhéantar i níos mó ná Ballstát amháin; cinneadh a dhéanamh i dtaobh na gcalafort nó na n-aerfort ina bhfuil na rialuithe agus na foirmiúlachtaí custaim le déanamh ar bhagáiste cábáin agus ar bhagáiste boilg; bearta a ghlacadh chun a áirithiú go gcuirfear rialuithe custaim agus bainistíocht riosca i bhfeidhm go comhchuibhithe, lena n-áirítear faisnéis

scor de bheith bailí nó tar éis a chúlghairme; rialacha nós imeachta a ghlacadh maidir le fógra a thabhairt do na húdaráis chustaim go gcuirtear déanamh cinntí den sórt sin ar fionraí agus maidir leis an bhfionraí sin a tharraingt siar; cinntí lena n-iarrrtar ar Bhallstáit cinneadh a bhaineann le faisnéis cheangailteach a chúlghairm; na córais leictreonacha, na hardáin leictreonacha nó na timpeallachtaí leictreonacha a gcónasctar Mol Sonraí Custaim an Aontais Eorpaigh leo a chinneadh; na rialacha maidir le rochtain ar sheirbhísí agus córais shonracha Mhol Sonraí Custaim an Aontais Eorpaigh a chinneadh, lena n-áirítear na rialacha sonracha agus na coinníollacha maidir le cosaint, sábháilteacht agus slándáil sonraí pearsanta agus maidir le cásanna ina bhfuil an rochtain sin teoranta; bearta maidir le bainistíocht na n-údarás custaim ar fhaireachas; na rialacha nós imeachta a ghlacadh maidir le freagrachtaí na gcomhrialaitheoirí as an bpróiseáil sonraí a dhéantar trí bhíthin seirbhís nó córas de chuid Mhol Sonraí Custaim an Aontais; na rialacha nós imeachta a ghlacadh chun na hoifigí custaim inniúla a chinneadh seachas an oifig custaim atá freagrach as an áit a bhfuil an t-allmhaireoir nó an t-onnmhaireoir bunaithe; bearta a ghlacadh maidir le fíorú faisnéise, scrúdú agus sampláil earraí, torthaí an fhíorúcháin agus maidir le sainaithint; bearta a ghlacadh maidir le rialuithe iarscaoilte a chur i bhfeidhm i leith oibríochtaí a dhéantar i níos mó ná Ballstát amháin; cinneadh a dhéanamh i dtaobh na gcalafort nó na n-aerfort ina bhfuil na rialuithe agus na foirmiúlachtaí custaim le déanamh ar bhagáiste cábáin agus ar bhagáiste boilg; bearta a ghlacadh chun a áirithiú go gcuirfear rialuithe custaim agus bainistíocht riosca i bhfeidhm go comhchuibhithe, lena n-áirítear faisnéis a mhalartú, critéir agus caighdeáin choiteanna riosca agus réimsí rialaithe tosaíochta coiteanna, chomh maith le gníomhaíochtaí meastóireachta sna réimsí

a mhalartú, critéir agus caighdeáin choiteanna riosca agus réimsí rialaithe tosaíochta coiteanna, chomh maith le gníomhaíochtaí meastóireachta sna réimsí sin, a bhunú; sonrú na rialacha nós imeachta chun cruthúnas stádais custaim earraí de chuid an Aontais a sholáthar agus a fhíorú; sonrú na rialacha nós imeachta maidir le faisnéis a leasú nó a chur ó bhail chun earraí a chur faoi nós imeachta custaim; na rialacha nós imeachta a ghlacadh maidir le hoifigí custaim inniúla a chinneadh agus maidir le taisceadh an dearbhaithe custaim i gcás ina mbaintear leas as bealaí eile seachas teicnící próiseála sonraí leictreonacha; na rialacha nós imeachta maidir le dearbhú caighdeánach custaim a thaisceadh agus maidir le doiciméid tacaíochta a chur ar fáil; na rialacha nós imeachta maidir leis an dearbhú simplithe agus an dearbhú forlíontach a thaisceadh; na rialacha nós imeachta maidir le dearbhú custaim a thaisceadh sula dtíolactar na hearraí do na húdaráis chustaim, sula nglactar an dearbhú custaim agus sula ndéantar leasú ar an dearbhú custaim tar éis na hearraí a scaoileadh; sonrú na rialacha nós imeachta maidir le himréiteach láraithe agus maidir leis an tarscaoileadh ón oibleagáid na hearraí a chur i láthair sa chomhthéacs sin; na rialacha nós imeachta maidir le hiontráil i dtaifid an dearbhóra; na rialacha nós imeachta maidir le diúscairt earraí; na rialacha nós imeachta maidir le soláthar na faisnéise lena suitear gur comhlíonadh na coinníollacha le haghaidh faoiseamh ó dhleachtanna ar allmhairí i ndáil le hearraí a thugtar ar ais agus maidir le fianaise a sholáthar gur comhlíonadh na coinníollacha le haghaidh faoiseamh ó dhleachtanna ar allmhairí i ndáil le táirgí iascaireachta mara agus táirgí eile a thógtar as an bhfarraige; sonrú na rialacha nós imeachta maidir le himeacht earraí; na rialacha nós imeachta a ghlacadh maidir leis an bhfaisnéis réamhimeachta a sholáthar, a leasú agus a chur ó bhail agus maidir leis an dearbhú imeachta achomhair

sin, a bhunú; sonrú na rialacha nós imeachta chun cruthúnas stádais custaim earraí de chuid an Aontais a sholáthar agus a fhíorú; sonrú na rialacha nós imeachta maidir le faisnéis a leasú nó a chur ó bhail chun earraí a chur faoi nós imeachta custaim; na rialacha nós imeachta a ghlacadh maidir le hoifigí custaim inniúla a chinneadh agus maidir le taisceadh an dearbhaithe custaim i gcás ina mbaintear leas as bealaí eile seachas teicnící próiseála sonraí leictreonacha; na rialacha nós imeachta maidir le dearbhú caighdeánach custaim a thaisceadh agus maidir le doiciméid tacaíochta a chur ar fáil; na rialacha nós imeachta maidir leis an dearbhú simplithe agus an dearbhú forlíontach a thaisceadh; na rialacha nós imeachta maidir le dearbhú custaim a thaisceadh sula dtíolactar na hearraí do na húdaráis chustaim, sula nglactar an dearbhú custaim agus sula ndéantar leasú ar an dearbhú custaim tar éis na hearraí a scaoileadh; sonrú na rialacha nós imeachta maidir le himréiteach láraithe agus maidir leis an tarscaoileadh ón oibleagáid na hearraí a chur i láthair sa chomhthéacs sin; na rialacha nós imeachta maidir le hiontráil i dtaifid an dearbhóra; na rialacha nós imeachta maidir le diúscairt earraí; na rialacha nós imeachta maidir le soláthar na faisnéise lena suitear gur comhlíonadh na coinníollacha le haghaidh faoiseamh ó dhleachtanna ar allmhairí i ndáil le hearraí a thugtar ar ais agus maidir le fianaise a sholáthar gur comhlíonadh na coinníollacha le haghaidh faoiseamh ó dhleachtanna ar allmhairí i ndáil le táirgí iascaireachta mara agus táirgí eile a thógtar as an bhfarraige; sonrú na rialacha nós imeachta maidir le himeacht earraí; na rialacha nós imeachta a ghlacadh maidir leis an bhfaisnéis réamhimeachta a sholáthar, a leasú agus a chur ó bhail agus maidir leis an dearbhú imeachta achomhair a thaisceadh, a leasú agus a chur ó bhail; rialacha nós imeachta a ghlacadh maidir le CBL a aisíoc le daoine nádúrtha nach bhfuil bunaithe san Aontas; sonrú na

a thaisceadh, a leasú agus a chur ó bhail; rialacha nós imeachta a ghlacadh maidir le CBL a aisíoc le daoine nádúrtha nach bhfuil bunaithe san Aontas; sonrú na rialacha nós imeachta maidir le fógra a thabhairt i ndáil le teacht soitheach farraige agus aerárthaí agus maidir le hiompar na n-earraí go dtí a n-ionad cuí; na rialacha nós imeachta maidir le dearbhú stórála sealadaí agus aistriú na n-earraí atá i stóráil shealadach a thaisceadh, a leasú agus a chur ó bhail; na rialacha nós imeachta a ghlacadh maidir leis an údarú le haghaidh nósanna imeachta speisialta a dheonú, scrúdú a dhéanamh ar choinníollacha eacnamaíocha agus tuairim Údarás Custaim an Aontais Eorpaigh a eisiúint lena ndéantar measúnú ar cé acu a dhéanann nó nach ndéanann deonú údaraithe le haghaidh nós imeachta próiseála isteach nó amach dochar do leasanna fíor-riachtanacha tháirgeoirí an Aontais; na rialacha nós imeachta a ghlacadh maidir le hurscaoileadh nós imeachta; na rialacha nós imeachta maidir le cearta agus oibleagáidí a aistriú agus maidir le gluaiseacht earraí i gcomhthéacs nósanna imeachta speisialta; na rialacha nós imeachta maidir le hearraí coibhéiseacha a úsáid i gcomhthéacs nósanna imeachta speisialta; na rialacha nós imeachta maidir le cur i bhfeidhm fhorálacha na n-ionstraimí idirnáisiúnta idirthurais i gcríoch chustaim an Aontais; na rialacha nós imeachta maidir le hearraí a chur faoi nós imeachta idirthurais san Aontas agus maidir le hurscaoileadh an nós imeachta sin, maidir le hoibriú na simplithe a rinneadh ar an nós imeachta sin agus maidir le maoirseacht chustaim na n-earraí a thaistealaíonn trí chríoch tríú tír faoi nós imeachta idirthurais seachtrach an Aontais; na rialacha nós imeachta maidir le hearraí a chur faoin nós imeachta stórasaithe custaim nó faoin nós imeachta saorchreasa agus maidir le gluaiseacht earraí a chuirtear i stóras custaim; bearta a ghlacadh maidir le bainistiú aonfhoirmeach an taraif-chuóta agus na n-uasteorainneacha taraife agus

rialacha nós imeachta maidir le fógra a thabhairt i ndáil le teacht soitheach farraige agus aerárthaí agus maidir le hiompar na n-earraí go dtí a n-ionad cuí; na rialacha nós imeachta maidir le dearbhú stórála sealadaí agus aistriú na n-earraí atá i stóráil shealadach a thaisceadh, a leasú agus a chur ó bhail; na rialacha nós imeachta a ghlacadh maidir leis an údarú le haghaidh nósanna imeachta speisialta a dheonú, scrúdú a dhéanamh ar choinníollacha eacnamaíocha agus tuairim Údarás Custaim an Aontais Eorpaigh a eisiúint lena ndéantar measúnú ar cé acu a dhéanann nó nach ndéanann deonú údaraithe le haghaidh nós imeachta próiseála isteach nó amach dochar do leasanna fíor-riachtanacha tháirgeoirí an Aontais; na rialacha nós imeachta a ghlacadh maidir le hurscaoileadh nós imeachta; na rialacha nós imeachta maidir le cearta agus oibleagáidí a aistriú agus maidir le gluaiseacht earraí i gcomhthéacs nósanna imeachta speisialta; na rialacha nós imeachta maidir le hearraí coibhéiseacha a úsáid i gcomhthéacs nósanna imeachta speisialta; na rialacha nós imeachta maidir le cur i bhfeidhm fhorálacha na n-ionstraimí idirnáisiúnta idirthurais i gcríoch chustaim an Aontais; na rialacha nós imeachta maidir le hearraí a chur faoi nós imeachta idirthurais san Aontas agus maidir le hurscaoileadh an nós imeachta sin, maidir le hoibriú na simplithe a rinneadh ar an nós imeachta sin agus maidir le maoirseacht chustaim na n-earraí a thaistealaíonn trí chríoch tríú tír faoi nós imeachta idirthurais seachtrach an Aontais; na rialacha nós imeachta maidir le hearraí a chur faoin nós imeachta stórasaithe custaim nó faoin nós imeachta saorchreasa agus maidir le gluaiseacht earraí a chuirtear i stóras custaim; bearta a ghlacadh maidir le bainistiú aonfhoirmeach an taraif-chuóta agus na n-uasteorainneacha taraife agus bainistiú an fhaireachais custaim ar scaoileadh earraí i gcomhair saorchúrsaíochta nó onnmhairiú; bearta a ghlacadh chun rangú taraife earraí a

bainistiú an fhaireachais custaim ar scaoileadh earraí i gcomhair saorchúrsaíochta nó onnmhairiú; bearta a ghlacadh chun rangú taraife earraí a chinneadh; sonrú na rialacha nós imeachta maidir leis an gcruthúnas ar thionscnamh neamhfhabhrach a sholáthar agus a fhíorú; na rialacha nós imeachta a ghlacadh chun gur féidir tionscnamh fabhrach earraí san Aontas a shuíomh; bearta a ghlacadh chun tionscnamh earraí sonracha a chinneadh; maolú sealadach a dheonú ó na rialacha maidir le tionscnamh fabhrach earraí a thairbhíonn de bhearta fabhracha arna nglacadh go haontaobhach ag an Aontas; sonrú na rialacha nós imeachta maidir le luach custaim na n-earraí a chinneadh; sonrú na nósanna imeachta maidir le ráthaíochtaí a sholáthar, an méid a chinneadh, faireachán a dhéanamh orthu agus iad a scaoileadh, agus maidir le gealltanais arna thabhairt ag ráthóir a chúlghairm agus a chealú; na rialacha nós imeachta lena gcuirtear toirmeasc ar bhonn sealadach ar an úsáid a bhaintear as ráthaíochtaí cuimsitheacha; bearta a ghlacadh chun go n-áirithítear cúnaimh frithpháirteach idir na húdaráis chustaim i gcás ina dtabhaítear fiach custaim; sonrú na rialacha nós imeachta maidir le haisíocaíocht agus loghadh méid dleachta ar allmhairí agus ar onnmhairí, maidir leis an bhfaisnéis atá le soláthar don Choimisiún, agus maidir leis na cinntí atá le glacadh ag an gCoimisiún i dtaobh aisíocaíochta nó loghadh; bearta a ghlacadh chun géarchéim a shainaitheint agus chun an sásra bainistithe géarchéime a ghníomhachtú; na rialacha nós imeachta a ghlacadh maidir le húdarú a dheonú do Bhallstát, agus maidir le bainistíocht a dhéanamh ar an údarú sin, chun caibidlíocht a dhéanamh le tríú tír d'fhonn comhaontú déthaobhach nó socrú maidir le malartú faisnéise a dhéanamh; cinntí a ghlacadh maidir le hiarratas ó Bhallstát le haghaidh údarú chun caibidlíocht a dhéanamh le tríú tír d'fhonn comhaontú déthaobhach nó socrú maidir le malartú faisnéise a dhéanamh; sonrú ar an gcaoi a gceaptar creat tomhais feidhmíochta an aontais custaim chomh maith leis an bhfaisnéis ba cheart do na Ballstáit a

chinneadh; sonrú na rialacha nós imeachta maidir leis an gcruthúnas ar thionscnamh neamhfhabhrach a sholáthar agus a fhíorú; na rialacha nós imeachta a ghlacadh chun gur féidir tionscnamh fabhrach earraí san Aontas a shuíomh; bearta a ghlacadh chun tionscnamh earraí sonracha a chinneadh; maolú sealadach a dheonú ó na rialacha maidir le tionscnamh fabhrach earraí a thairbhíonn de bhearta fabhracha arna nglacadh go haontaobhach ag an Aontas; sonrú na rialacha nós imeachta maidir le luach custaim na n-earraí a chinneadh; sonrú na nósanna imeachta maidir le ráthaíochtaí a sholáthar, an méid a chinneadh, faireachán a dhéanamh orthu agus iad a scaoileadh, agus maidir le gealltanais arna thabhairt ag ráthóir a chúlghairm agus a chealú; na rialacha nós imeachta lena gcuirtear toirmeasc ar bhonn sealadach ar an úsáid a bhaintear as ráthaíochtaí cuimsitheacha; bearta a ghlacadh chun go n-áirithítear cúnaimh frithpháirteach idir na húdaráis chustaim i gcás ina dtabhaítear fiach custaim; sonrú na rialacha nós imeachta maidir le haisíocaíocht agus loghadh méid dleachta ar allmhairí agus ar onnmhairí, maidir leis an bhfaisnéis atá le soláthar don Choimisiún, agus maidir leis na cinntí atá le glacadh ag an gCoimisiún i dtaobh aisíocaíochta nó loghadh; bearta a ghlacadh chun géarchéim a shainaitheint agus chun an sásra bainistithe géarchéime a ghníomhachtú; na rialacha nós imeachta a ghlacadh maidir le húdarú a dheonú do Bhallstát, agus maidir le bainistíocht a dhéanamh ar an údarú sin, chun caibidlíocht a dhéanamh le tríú tír d'fhonn comhaontú déthaobhach nó socrú maidir le malartú faisnéise a dhéanamh; cinntí a ghlacadh maidir le hiarratas ó Bhallstát le haghaidh údarú chun caibidlíocht a dhéanamh le tríú tír d'fhonn comhaontú déthaobhach nó socrú maidir le malartú faisnéise a dhéanamh; sonrú ar an gcaoi a gceaptar creat tomhais feidhmíochta an aontais custaim chomh maith leis an bhfaisnéis ba cheart do na Ballstáit a

faisnéise a dhéanamh; sonrú ar an gcaoi a gceaptar creat tomhais feidhmíochta an aontais custaim chomh maith leis an bhfaisnéis ba cheart do na Ballstáit a sholáthar d'Údarás Custaim an Aontais Eorpaigh chun an fheidhmíocht a thomhas; na rialacha maidir le comhshó airgeadra a leagan síos. Ba cheart na cumhachtaí sin a fheidhmiú i gcomhréir le Rialachán (AE) Uimh. 182/2011 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle²⁰.

²⁰ Rialachán (AE) Uimh. 182/2011 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 16 Feabhra 2011 lena leagtar síos na rialacha agus na prionsabail ghinearálta a bhaineann leis na sásraí maidir le rialú ag na Ballstáit ar fheidhmiú cumhachtaí cur chun feidhme ag an gCoimisiún (IO L 55, 28.2.2011, lch. 13).

sholáthar d'Údarás Custaim an Aontais Eorpaigh chun an fheidhmíocht a thomhas; na rialacha maidir le comhshó airgeadra a leagan síos. Ba cheart na cumhachtaí sin a fheidhmiú i gcomhréir le Rialachán (AE) Uimh. 182/2011 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle²⁰.

²⁰ Rialachán (AE) Uimh. 182/2011 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 16 Feabhra 2011 lena leagtar síos na rialacha agus na prionsabail ghinearálta a bhaineann leis na sásraí maidir le rialú ag na Ballstáit ar fheidhmiú cumhachtaí cur chun feidhme ag an gCoimisiún (IO L 55, 28.2.2011, lch. 13).

Or. en

Leasú 21

Togra le haghaidh rialacháin Aithris 74

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(74) In **2032**, féadfaidh oibreoírí eacnamaíocha cromadh ar úsáid a bhaint, ar bhonn deonach, as cumais Mhol Sonraí Custaim an Aontais Eorpaigh. Faoi dheireadh **2037**, ba cheart do Mhol Sonraí Custaim an Aontais Eorpaigh a bheith lánfhorbartha, agus úsáidfidh gach oibreoír eacnamaíoch an tráth sin é. Déanfaidh Ballstát a mbunaithe maoirseacht ar thrádálaithe Iontaoibhe agus Seiceála agus ar allmhaireoirí measta. De mhaolú air sin agus faoi réir athbhreithniú, leanfaidh oibreoírí nach trádálaithe Iontaoibhe agus Seiceála ná allmhaireoirí measta iad de bheith faoi mhaoirseacht údarás custaim an Bhallstáit ina bhfuil na hearraí lonnaithe go

Leasú

(74) In **2031**, féadfaidh oibreoírí eacnamaíocha cromadh ar úsáid a bhaint, ar bhonn deonach, as cumais Mhol Sonraí Custaim an Aontais Eorpaigh. Faoi dheireadh **2035**, ba cheart do Mhol Sonraí Custaim an Aontais Eorpaigh a bheith lánfhorbartha, agus úsáidfidh gach oibreoír eacnamaíoch an tráth sin é. Déanfaidh Ballstát a mbunaithe maoirseacht ar thrádálaithe Iontaoibhe agus Seiceála agus ar allmhaireoirí measta. De mhaolú air sin agus faoi réir athbhreithniú, leanfaidh oibreoírí nach trádálaithe Iontaoibhe agus Seiceála ná allmhaireoirí measta iad de bheith faoi mhaoirseacht údarás custaim an Bhallstáit ina bhfuil na hearraí lonnaithe go

fisiceach. Faoin 31 Nollaig 2035 ba cheart don Choimisiún meastóireacht a dhéanamh ar an dá shamhail mhaoirseachta, lena n-áirítear a mhéid a bhaineann lena n-éifeachtacht chun calaois a bhrath agus a chosc. Ba cheart gnéithe cánachais indíriú a bhreithniú sa mheastóireacht freisin. Bunaithe ar an meastóireacht sin, ba cheart an Coimisiún a bheith i dteideal cinneadh a dhéanamh trí ghníomh tarmligthe i dtaobh ar cheart leanúint den dá shamhail nó ar cheart don údarás custaim atá freagrach as áit bhunaithe an trádálaí, i ngach cás, na hearraí a scaoileadh. Ba cheart an áit a dtabhaítear an fiach custaim a rialáil freisin i gcomhréir le cinneadh an údaráis custaim fhreagraigh,

fisiceach. Faoin 31 Nollaig 2035 ba cheart don Choimisiún meastóireacht a dhéanamh ar an dá shamhail mhaoirseachta, lena n-áirítear a mhéid a bhaineann lena n-éifeachtacht chun calaois a bhrath agus a chosc. Ba cheart gnéithe cánachais indíriú a bhreithniú sa mheastóireacht freisin. Bunaithe ar an meastóireacht sin, ba cheart an Coimisiún a bheith i dteideal cinneadh a dhéanamh trí ghníomh tarmligthe i dtaobh ar cheart leanúint den dá shamhail nó ar cheart don údarás custaim atá freagrach as áit bhunaithe an trádálaí, i ngach cás, na hearraí a scaoileadh. Ba cheart an áit a dtabhaítear an fiach custaim a rialáil freisin i gcomhréir le cinneadh an údaráis custaim fhreagraigh,

Or. en

Leasú 22

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 2 – mír 2 – pointe d

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(d) an tAontas a chosaint ar thrádáil éagórach, neamhchomhlíontach agus neamhdhleathach, lena n-áirítear trí dhlúthfhaireachán ar oibreoirí eacnamaíocha agus slabhraí soláthair agus trí dhlúthfhaireachán a dhéanamh ar oibreoirí eacnamaíocha agus ar shlabhraí soláthair agus ar chroíleacán íosta sárúithe agus pionós custaim;

Leasú

(d) an tAontas a chosaint ar thrádáil éagórach, neamhchomhlíontach agus neamhdhleathach, lena n-áirítear ***earraí nach bhfuil i gcomhréir le reachtaíocht eile arna cur i bhfeidhm ag na húdaráis chustaim***, trí dhlúthfhaireachán a dhéanamh ar oibreoirí eacnamaíocha agus ar shlabhraí soláthair agus ar chroíleacán íosta sárúithe agus pionós custaim;

Or. en

Leasú 23

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 5 – mír 1 – fomhír 2 – pointe d

(d) forálacha custaim atá i gcomhaontuithe idirnáisiúnta, a mhéid atá siad infheidhme san Aontas;

(d) forálacha custaim atá i gcomhaontuithe idirnáisiúnta, a mhéid atá siad infheidhme san Aontas. ***Áirítear leis sin, inter alia, na comhaontuithe comhshaoil iltaobhacha ábhartha ar Páirtí iontu an tAontas agus na Ballstáit, a mhéid a rialaítear leo comhréireacht na n-earraí:***

(1) Coinbhinsiún Basel maidir le Rialú Gluaiseachtaí Trasteorann Dramhaíolacha Guaiseacha agus a nDiúscairt;

(2) Prótacal Cartagena ar an mBithshábháilteacht a ghabhann leis an gCoinbhinsiún maidir leis an Éagsúlacht Bhitheolaíoch;

(3) an Coinbhinsiún maidir le Trádáil Idirnáisiúnta i Speicis Fauna agus Flora Fiáine i mBaol;

(4) an Coinbhinsiún maidir le Toirmeasc ar Fhorbairt, Táirgeadh, Stoc-Charnadh agus Úsáid Arm Ceimiceach agus maidir lena nDíothú;

(5) Coinbhinsiún Minamata maidir le Mearcair;

(6) Prótacal Montréal um Shubstaintí a Ídíonn an Ciseal Ózóin;

(7) Coinbhinsiún Rotterdam ar an Nós Imeachta i dTaobh Toiliú Feasach a chur in iúl roimh ré le haghaidh Ceimiceán Guaiseach agus Lotnaidicídí Áirithe sa Trádáil Idirnáisiúnta;

(8) Coinbhinsiún Stócólm maidir le Truailleáin Orgánacha Mharthanacha;

Or. en

Leasú 24

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 5 – mír 1 – pointe 3

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(3) ciallaíonn ‘reachtaíocht eile a chuireann na húdaráis chustaim i bhfeidhm’ reachtaíocht seachas reachtaíocht chustaim is infheidhme maidir leis na hearraí a thugtar isteach ar chríoch chustaim an Aontais nó a thugtar amach aisti nó a théann tríthi, nó maidir le hearraí atá le cur ar mhargadh an Aontais, a bhfuil baint ag na húdaráis chustaim lena cur chun feidhme;

Leasú

(3) ciallaíonn ‘reachtaíocht eile a chuireann na húdaráis chustaim i bhfeidhm’ reachtaíocht seachas an reachtaíocht chustaim:

(a) is infheidhme maidir leis na hearraí a thugtar isteach ar chríoch chustaim an Aontais nó a thugtar amach aisti nó a théann tríthi, nó maidir le hearraí atá le cur ar mhargadh an Aontais, a bhfuil baint ag na húdaráis chustaim lena cur chun feidhme;

(b) a bhfuil call léi ar mhaithe, inter alia, leis an moráltacht phoiblí, leis an moráltacht phoiblí, leis an mbeartas poiblí nó leis an tslándáil phoiblí, le sláinte agus beatha an duine nó ainmhithe nó plandaí a chosaint, leis an gcomhshaol a chosaint, le seoda náisiúnta atá luachmhar ó thaobh na healaíne, na staire nó na seandálaíochta a chosaint agus le réadmhaoín thionsclaíoch nó tráchtála agus leasanna poiblí eile a chosaint, lena n-áirítear rialuithe ar réamhtheachtaithe drugaí, ar earraí a sháraíonn cearta maoine intleachtúla áirithe agus ar airgead tirim;

Or. en

Leasú 25

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 5 – mír 1 – pointe 13

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(13) ciallaíonn ‘allmhaireoir measta’ aon duine a bhfuil baint aige le ciandíol earraí le hallmhairiú ó thríú tíortha isteach i gcríoch chustaim an Aontais agus atá údaraithe chun úsáid a bhaint as an scéim speisialta a leagtar síos i dTeideal XII, Caibidil 6, Roinn 4 de Threoir 2006/112/CE;

Leasú

(13) ciallaíonn ‘allmhaireoir measta’ aon duine a bhfuil baint aige le ciandíol earraí le hallmhairiú ó thríú tíortha isteach i gcríoch chustaim an Aontais agus, ***lena n-áirítear aon duine*** atá údaraithe chun úsáid a bhaint as an scéim speisialta a leagtar síos i dTeideal XII, Caibidil 6, Roinn 4 de Threoir 2006/112/CE;

Or. en

Leasú 26

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 5 – mír 1 – fomhír 18 – pointe d**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(c) chuirfeadh sé cosc ar ***chur i bhfeidhm ceart*** beart de chuid an Aontais nó beart náisiúnta;

Leasú

(c) chuirfeadh sé cosc ar ***chur chun feidhme iomlán agus ar fhorfheidhmiú iomlán*** beart ***eile*** de chuid an Aontais nó beart náisiúnta eile ***is infheidhme maidir leis na hearraí a thugtar isteach ar chríoch chustaim an Aontais, a thugtar amach aisti, nó atá le cur ar mhargadh an Aontais;***

Or. en

Leasú 27

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 5 – mír 1 – pointe 20**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(20) ciallaíonn ‘bainistíocht riosca’ riosca a shainaithint go córasach, lena n-áirítear próifílí oibreoirí eacnamaíocha rioscúla a shainaithint, agus cur i bhfeidhm na mbeart uile is gá chun neamhchosaint ar riosca a laghdú;

Leasú

(20) ciallaíonn ‘bainistíocht riosca’ riosca a shainaithint go córasach, lena n-áirítear próifílí oibreoirí eacnamaíocha rioscúla ***agus idirbhearta rioscúla*** a shainaithint, agus cur i bhfeidhm na mbeart uile is gá chun neamhchosaint ar riosca a

laghdú;

Or. en

Leasú 28

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 5 – mír 1 – pointe 57

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(57) ciallaíonn ‘fiach custaim’ an oibleagáid atá ar dhuine an dleacht ar allmhairí nó ar onnmhairí a bhaineann le hearraí sonracha a íoc faoin reachtaíocht chustaim atá i bhfeidhm;

Leasú

(57) ciallaíonn ‘fiach custaim’ an oibleagáid atá ar dhuine an dleacht ar allmhairí nó ar onnmhairí **agus aon mhuirear eile** a bhaineann le hearraí sonracha a íoc faoin reachtaíocht chustaim atá i bhfeidhm;

Or. en

Leasú 29

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 5 – mír 1 – pointe 59 a (nua)

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

(59 a) ciallaíonn ‘muirir eile’ aon táille a ghearrtar, anuas ar dhleachtanna custaim, CBL, táillí foirmiúlachtaí custaim agus táillí cúiréirí;

Or. en

Leasú 30

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 5 – mír 1 – pointe 64

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(64) ciallaíonn ‘géarchéim’ teagmhas nó staid lena gcuirtear sábháilteacht, slándáil,

Leasú

(64) ciallaíonn ‘géarchéim’ teagmhas nó staid **a tharlaíonn laistigh nó lasmuigh**

sláinte agus beatha na saoránach, oibreoirí eacnamaíocha agus pearsanra na n-údarás custaim i mbaol go tobann agus a bhfuil bearta práinneacha ag teastáil lena aghaidh maidir le teacht isteach, imeacht amach nó idirthuras earraí.

den Aontas, lena gcuirtear sábháilteacht, slándáil, sláinte agus beatha saoránach, oibreoirí eacnamaíocha agus pearsanra na n-údarás custaim i mbaol **chomh maith le príomhchuspóirí reachtaíochta eile amháil cosaint an chomhshaoil agus na haeráide nó seachaint sárúithe ar chearta an duine**, agus a éilíonn bearta práinneacha maidir le teacht isteach, imeacht amach nó idirthuras earraí.

Or. en

Leasú 31

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 6 – mír 2 – fomhír 3

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

I gcás ina suífidh na húdaráis chustaim nach bhfuil an fhaisnéis uile a cheanglaítear ar áireamh san iarratas, iarrfaidh siad ar an iarratasóir an fhaisnéis ábhartha bhreise a sholáthar laistigh de theorainn ama réasúnta nach faide ná 30 lá féilire. Fiú i gcás inar iarr na húdaráis chustaim faisnéis bhreise ar an iarratasóir, déanfaidh siad cinneadh i dtaobh an bhfuil an t-iarratas comhlánaithe ina iomláine agus an féidir glacadh leis nó an bhfuil sé neamhiomlán agus an ndiúltófar dó i dtréimhse nach faide ná 60 lá féilire ó dháta an chéad iarratais. Mura gcuirfidh na húdaráis chustaim in iúl go sainráite don iarratasóir laistigh den tréimhse ama sin cé acu a glacadh nó nár glacadh leis an iarratas, measfar an t-iarratas a bheith glactha ag deireadh an 60 lá féilire.

Leasú

I gcás ina suífidh na húdaráis chustaim nach bhfuil an fhaisnéis uile a cheanglaítear ar áireamh san iarratas, iarrfaidh siad ar an iarratasóir an fhaisnéis ábhartha bhreise a sholáthar laistigh de theorainn ama réasúnta nach faide ná 30 lá féilire. Fiú i gcás inar iarr na húdaráis chustaim faisnéis bhreise ar an iarratasóir, déanfaidh siad cinneadh i dtaobh an bhfuil an t-iarratas comhlánaithe ina iomláine agus an féidir glacadh leis nó an bhfuil sé neamhiomlán agus an ndiúltófar dó i dtréimhse nach faide ná 60 lá féilire ó dháta an chéad iarratais. Mura gcuirfidh na húdaráis chustaim in iúl go sainráite don iarratasóir laistigh den tréimhse ama sin cé acu a glacadh nó nár glacadh leis an iarratas, measfar an t-iarratas a bheith glactha ag deireadh an 60 lá féilire.

I gcás ina n-éilíonn na húdaráis chustaim faisnéis bhreise ó údaráis inniúla náisiúnta nó idirnáisiúnta ábhartha eile chun meastóireacht a dhéanamh ar an iarratas, cuirfidh siad a gcinneadh in iúl don iarratasóir agus tabharfaidh siad faisnéis cothrom le dáta dóibh laistigh de

Leasú 32

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 23 – mír 7**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

7. Deonóidh na húdaráis chustaim tairbhí a bheidh mar thoradh ar stádas an oibreora eacnamaíoch údaraithe ar dhaoine atá bunaithe i dtríú tíortha, a chomhlíonann na hoibleagáidí a shainmhínítear le reachtaíocht ábhartha na dtíortha nó na gcríoch sin agus a chloíonn leis na hoibleagáidí sin, a mhéid agus a thugann an tAontas aitheantas do na coinníollacha agus do na hoibleagáidí sin mar choinníollacha agus mar oibleagáidí atá coibhéiseach leis na cinn a fhorchuirtear ar na hoibreoírí eacnamaíocha údaraithe atá bunaithe i gcríoch chustaim an Aontais. Bunófar deonú tairbhí mar sin ar phrionsabal na cómhálartacha mura gcinnfidh an tAontas a mhalairt, agus tacóidh comhaontú idirnáisiúnta an Aontais, nó reachtaíocht Aontais i réimse an chomhbheartais tráchtála leis an deonú sin.

Leasú

7. Deonóidh na húdaráis chustaim tairbhí a bheidh mar thoradh ar stádas an oibreora eacnamaíoch údaraithe ar dhaoine atá bunaithe i dtríú tíortha, a chomhlíonann na hoibleagáidí a shainmhínítear le reachtaíocht ábhartha na dtíortha nó na gcríoch sin agus a chloíonn leis na hoibleagáidí sin, a mhéid agus a thugann an tAontas aitheantas do na coinníollacha agus do na hoibleagáidí sin mar choinníollacha agus mar oibleagáidí atá coibhéiseach leis na cinn a fhorchuirtear ar na hoibreoírí eacnamaíocha údaraithe atá bunaithe i gcríoch chustaim an Aontais. Bunófar deonú tairbhí mar sin ar phrionsabal na cómhálartacha mura gcinnfidh an tAontas a mhalairt, agus tacóidh comhaontú idirnáisiúnta an Aontais, nó reachtaíocht Aontais i réimse an chomhbheartais tráchtála leis an deonú sin. ***Comhlíonfaidh oibreoírí tríú tír na critéir in Airteagal 24 (a) go (c) agus (e) agus, i gcás inarb iomchuí, (ea).***

Leasú 33

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 24 – mír 1 – pointe e**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(e) maidir leis an údarú dá dtagraítear

Leasú

(e) maidir leis an údarú dá dtagraítear

in Airteagal 23(1), pointe (b), caighdeáin iomchuí slándála, sábháilteachta **agus comhlíontachta**, arna gcur in oiriúint don ghníomhaíocht a dhéantar. Caighdeáin iomchuí slándála agus sábháilteachta, a mheasfar a bheith comhlíonta i gcás ina dtaispeánfaidh an t-iarratasóir go gcoimeádann sé nó sí iomchuí ar bun chun slándáil agus sábháilteacht an tslabhra soláthair idirnáisiúnta a áirithiú, lena n-áirítear i réimsí amhail sláine fhisiceach agus rialuithe rochtana, próisis lóistíochtúla agus láimhseáil cineálacha sonracha earraí, pearsanra, agus sainathint a c(h)omhpháirtithe gnó.

in Airteagal 23(1), pointe (b), caighdeáin iomchuí slándála agus sábháilteachta, arna gcur in oiriúint don ghníomhaíocht a dhéantar. Caighdeáin iomchuí slándála agus sábháilteachta, a mheasfar a bheith comhlíonta i gcás ina dtaispeánfaidh an t-iarratasóir go gcoinníonn sé/sí bearta iomchuí ar bun chun slándáil agus sábháilteacht an tslabhra soláthair idirnáisiúnta a áirithiú, lena n-áirítear i réimsí amhail sláine fhisiceach agus rialuithe rochtana, próisis lóistíochtúla agus láimhseáil cineálacha sonracha earraí, pearsanra, agus sainathint a c(h)omhpháirtithe gnó;

Or. en

Leasú 34

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 24 – mír 1 – pointe e a (nua)

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

(e a) comhlíonadh na reachtaíochta ábhartha eile ag an iarratasóir.

Or. en

Leasú 35

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 24 – mír 2

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

2. **Déanfaidh** an Coimisiún, **trí bhíthin** gníomhartha **cur chun feidhme**, na rialacha mionsonraithe a ghlacadh maidir le feidhmiú na gcritéar dá dtagraítear i mír 1. **Déanfar na gníomhartha cur chun feidhme sin a ghlacadh i gcomhréir leis an nós imeachta scrúdúcháin dá dtagraítear in Airteagal 262(4).**

2. **Tugtar de chumhacht** don Choimisiún gníomhartha **tarmligthe** a ghlacadh, i gcomhréir le hAirteagal 261, **chun an Rialachán seo a fhorlíonadh** trí na módúlachtaí maidir le cur i bhfeidhm na gcritéar dá dtagraítear i mír 1 **a leagan síos.**

Leasú 36**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 25 – mír 3 – pointe e***Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún*

(e) caighdeáin iomchuí slándála, sábháilteachta agus comhlíontachta, arna gcur in oiriúint do chineál agus do mhéid na gníomhaíochta a dhéantar. Caighdeáin iomchuí slándála agus sábháilteachta, a mheasfar a bheith comhlíonta i gcás ina dtaispeánfaidh an t-iarratasóir go gcoimeádann sé nó sí bearta iomchuí ar bun chun slándáil agus sábháilteacht an tslabhra soláthair idirnáisiúnta a áirithiú, lena n-áirítear i réimsí amhail sláine fhisiceach agus rialuithe rochtana, próisis lóistíochtúla agus láimhseáil cineálacha sonracha earraí, pearsanra, agus sainaitheant a c(h)omhpháirtithe gnó;

Leasú

(e) caighdeáin iomchuí slándála, sábháilteachta agus comhlíontachta, arna gcur in oiriúint do chineál agus do mhéid na gníomhaíochta a dhéantar. ***Ceanglófar ar an iarratasóir páirt a ghlacadh in oiliúint éigeantach arna soláthar ag na húdaráis inniúla a bhaineann leis an gcineál gníomhaíochta.*** Caighdeáin iomchuí slándála agus sábháilteachta, a mheasfar a bheith comhlíonta i gcás ina dtaispeánfaidh an t-iarratasóir go gcoimeádann sé nó sí bearta iomchuí ar bun chun slándáil agus sábháilteacht an tslabhra soláthair idirnáisiúnta a áirithiú, lena n-áirítear i réimsí amhail sláine fhisiceach agus rialuithe rochtana, próisis lóistíochtúla agus láimhseáil cineálacha sonracha earraí, pearsanra, agus sainaitheant a c(h)omhpháirtithe gnó;

Or. en

Leasú 37**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 25 – mír 3 – pointe f a (nua)***Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún**Leasú*

(f a) comhlíonadh na reachtaíochta ábhartha eile ag an iarratasóir.

Or. en

Leasú 38

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 25 – mír 4 – fomhír 2

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Déanfaidh na húdaráis chustaim, gach 3 bliana ar a laghad, faireachán domhain ar ghníomhaíochtaí agus ar thaifid inmheánacha an trádálaí Iontaoibhe agus Seiceála. Cuirfidh an trádálaí Iontaoibhe agus Seiceála na húdaráis chustaim ar an eolas faoi aon athrú ar a struchtúr corparáideach, úinéireacht, staid sócmhainneachta, samhlacha trádála nó aon athrú suntasach eile ar a staid agus ar a ghníomhaíochtaí. Déanfaidh na húdaráis chustaim athmheasúnú ar stádas an trádálaí Iontaoibhe agus Seiceála má tá tionchar suntasach ag aon cheann de na hathruithe sin ar an stádas Iontaoibhe agus Seiceála. Féadfaidh na húdaráis chustaim an t-údarú sin a chur ar fionraí go dtí go ndéanfar cinneadh maidir leis an athmheasúnú.

Leasú

Déanfaidh na húdaráis chustaim, gach 2 bhliain ar a laghad, faireachán domhain ar ghníomhaíochtaí agus ar thaifid inmheánacha an trádálaí Iontaoibhe agus Seiceála. Cuirfidh an trádálaí Iontaoibhe agus Seiceála na húdaráis chustaim ar an eolas faoi aon athrú ar a struchtúr corparáideach, úinéireacht, staid sócmhainneachta, samhlacha trádála nó aon athrú suntasach eile ar a staid agus ar a ghníomhaíochtaí. Déanfaidh na húdaráis chustaim athmheasúnú ar stádas an trádálaí Iontaoibhe agus Seiceála má tá tionchar suntasach ag aon cheann de na hathruithe sin ar an stádas Iontaoibhe agus Seiceála. Féadfaidh na húdaráis chustaim an t-údarú sin a chur ar fionraí go dtí go ndéanfar cinneadh maidir leis an athmheasúnú.

Or. en

Leasú 39

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 25 – mír 6 – fomhír 1

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

I gcás ina bhfuil amhras ann go bhfuil trádálaí Iontaoibhe agus Seiceála rannpháirteach i ngníomhaíocht chalaoiseach i ndáil lena ghníomhaíocht eacnamaíoch nó ghnó, cuirfear a stádas ar fionraí.

Leasú

I gcás ina bhfuil amhras ann go bhfuil trádálaí Iontaoibhe agus Seiceála:

(a) rannpháirteach i ngníomhaíocht chalaoiseach i ndáil lena ghníomhaíocht eacnamaíoch nó ghnó, **nó**

(b) **ag scaoileadh earraí nach gcomhlíonann an reachtaíocht ábhartha**

agus reachtaíocht ábhartha eile an Aontais ar an geríoch chustaim; cuirfear a stádas ar fionraí. Tabharfar fógra faoin bhfionraí sin sa Mhol Sonraí Custaim.

Or. en

Leasú 40

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 25 – mír 11 – fomhír 1 – an chuid réamhráiteach**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

*Déanfaidh an Coimisiún an méid seo a leanas a ghlacadh **trí bhíthin gníomhartha cur chun feidhme:***

*Tugtar **de chumhacht** don Choimisiún **gníomhartha tarmligthe** a ghlacadh, **i gcomhréir le hAirteagal 261 lena bhforlíonfar an Rialachán seo tríd an méid seo a leanas a leagan síos:***

Or. en

Leasú 41

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 25 – mír 11 – fomhír 2**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

*Déanfar na gníomhartha cur chun feidhme sin a ghlacadh **i gcomhréir leis an nós imeachta scrúdúcháin dá dtagraítear in Airteagal 262(4).***

scriosta

Or. en

Leasú 42

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 29 – mír 1 – pointe c a (nua)**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

(c a) an chomhlíontacht a áirithiú i dtaca le forálacha Rialachán (AE) XXXX/XXX ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle lena leagtar síos bearta le haghaidh ardleibhéal cibearshlándála coiteann in institiúidí, comhlachtaí, oifigí agus gníomhaireachtaí an Aontais;

Or. en

Leasú 43

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 29 – mír 1 – pointe h a (nua)**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

(h a) tacú le comhlíonadh cheanglais reachtaíocht ábhartha eile an Aontais.

Or. en

Leasú 44

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 29 – mír 5 – fomhír 1 – pointe a**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

(a) na socruithe teicniúla maidir leis na córais leictreonacha atá forbartha ag na Ballstáit agus ag an gCoimisiún de bhun Airteagal 16(1) de Rialachán (AE) Uimh. 952/2013 a choimeád ar bun agus a úsáid;

(a) na socruithe teicniúla maidir leis na córais leictreonacha atá forbartha ag na Ballstáit agus ag an gCoimisiún de bhun Airteagal 16(1) de Rialachán (AE) Uimh. 952/2013 a choimeád ar bun agus a úsáid **agus de bhun Rialachán (AE) 2022/2399 i ndáil le Rialachán (AE) [lena leagtar síos bearta le haghaidh ardleibhéal comhchoiteann cibearshlándála in institiúidí, comhlachtaí, oifigí agus gníomhaireachtaí an Aontais] agus**

Leasú 45

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 30 – mír 1**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

1. ***Féadfaidh*** na Ballstáit ***na feidhmchláir is gá a fhorbairt chun*** nascadh le Mol Sonraí Custaim an Aontais Eorpaigh chun sonraí a sholáthar do Mhol Sonraí Custaim an Aontais agus chun sonraí ó Mhol Sonraí Custaim an Aontais a phróiseáil.

Leasú

1. ***Déanfaidh*** na Ballstáit nascadh le Mol Sonraí Custaim an Aontais Eorpaigh chun sonraí a sholáthar do Mhol Sonraí Custaim an Aontais agus chun sonraí ó Mhol Sonraí Custaim an Aontais a phróiseáil.

Leasú 46

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 30 – mír 1 a (nua)**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

1 a. Áiritheoidh na Ballstáit go gcomhlíonfar leis na hiarratais dá dtagraítear i mír 1 forálacha Threoir (AE) 2022/2555 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 14 Nollaig 2022 maidir le bearta le haghaidh ardleibhéal comhchoiteann cibearshlándála ar fud an Aontais, lena leasaítear Rialachán (AE) Uimh. 910/2014 agus Treoir (AE) 2018/1972, agus lena n-aisghairtear Treoir (AE) 2016/1148 (Treoir NIS 2) go háirithe maidir le bearta bainistithe riosca cibearshlándála. Cumhdóidh na Ballstáit an bonneagar custaim ina straitéis náisiúnta chibearshlándála.

Leasú

Leasú 47

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 30 – mír 2**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

2. Féadfaidh na Ballstáit a iarraidh ar Údarás Custaim an Aontais Eorpaigh na feidhmchláir dá dtagraítear i mír 1 a fhorbairt. Sa chás sin, maoinoidh na Ballstáit sin an fhorbairt.

Leasú

2. Féadfaidh na Ballstáit a iarraidh ar Údarás Custaim an Aontais Eorpaigh na feidhmchláir ***is gá chun go gcomhlíonfar an ceanglas*** dá dtagraítear i mír 1 a fhorbairt. Sa chás sin, maoinoidh na Ballstáit sin an fhorbairt.

Or. en

Leasú 48

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 31 – mír 1 – pointe e**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(b) léirchruthú a thabhairt ar chomhlíontacht an duine sin le reachtaíocht chustaim agus le reachtaíocht eile a chuireann na húdaráis chustaim i bhfeidhm.

Leasú

(b) léirchruthú a thabhairt ar chomhlíontacht an duine sin le reachtaíocht chustaim agus le reachtaíocht eile a chuireann na húdaráis chustaim i bhfeidhm ***agus a bhfuil céannacht mhonaróir na n-earraí riachtanach lena haghaidh.***

Or. en

Leasú 49

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 31 – mír 2 – fomhír 1 – an chuid réamhráiteach**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Féadfaidh údarás custaim sonraí a phróiseáil, lena n-áirítear sonraí pearsanta agus sonraí atá íogair ó thaobh na tráchtála de, a stóráiltear nó atá ar fáil ar bhealach eile i Mol Sonraí Custaim an Aontais, go

Leasú

Déanfaidh údarás custaim sonraí a phróiseáil, lena n-áirítear sonraí pearsanta agus sonraí atá íogair ó thaobh na tráchtála de ***amhail céannacht monaróra táirge***, a stóráiltear nó atá ar fáil ar bhealach eile i

heisiach agus a mhéid is gá chun na gcríoch seo a leanas:

Mol Sonraí Custaim an Aontais, go heisiach agus a mhéid is gá chun na gcríoch seo a leanas:

Or. en

Leasú 50

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 31 – mír 2 – fomhír 1 – pointe a

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(a) a chúraimí a dhéanamh i ndáil le cur chun feidhme na reachtaíochta custaim nó na reachtaíochta eile a chuireann na húdaráis chustaim i bhfeidhm, lena n-áirítear dliteanas aon duine maidir le dleacht, táillí agus cánacha a d'fhéadfadh a bheith dlite san Aontas a chinneadh agus comhlíonadh na reachtaíochta sin a fhíorú;

Leasú

(a) a chúraimí a dhéanamh i ndáil le cur chun feidhme na reachtaíochta custaim nó na reachtaíochta eile a chuireann na húdaráis chustaim i bhfeidhm, lena n-áirítear dliteanas aon duine maidir le dleacht, táillí agus cánacha a d'fhéadfadh a bheith dlite san Aontas a chinneadh agus comhlíonadh na reachtaíochta sin a fhíorú **agus dliteanas faoin reachtaíocht sin a fhíorú;**

Or. en

Leasú 51

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 31 – mír 3 – an chuid réamhráiteach

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

3. Féadfaidh Údarás Custaim an Aontais Eorpaigh sonraí a phróiseáil, lena n-áirítear sonraí pearsanta agus sonraí atá íogair ó thaobh na tráchtála de, a stóráiltear nó atá ar fáil ar bhealach eile i Mol Sonraí Custaim an Aontais go heisiach agus a mhéid is gá chun na gcríoch seo a leanas:

Leasú

3. Féadfaidh Údarás Custaim an Aontais Eorpaigh sonraí a phróiseáil, lena n-áirítear sonraí pearsanta agus sonraí atá íogair ó thaobh na tráchtála de **amhail céannacht monaróra táirge**, a stóráiltear nó atá ar fáil ar bhealach eile i Mol Sonraí Custaim an Aontais, go heisiach agus a mhéid is gá chun na gcríoch seo a leanas:

Or. en

Leasú 52

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 31 – mír 4 – pointe h a (nua)**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

(h a) rannchuidiú le feabhas a chur ar fhorfheidhmiú reachtaíocht ábhartha eile de chuid an Aontais.

Or. en

Leasú 53

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 31 – mír 7 a (nua)**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

7 a. Na húdaráis inniúla náisiúnta arna n-ainmniú faoi reachtaíocht ábhartha eile, féadfaidh siad rochtain a fháil ar shonraí, lena n-áirítear sonraí pearsanta agus sonraí atá íogair ó thaobh na tráchtála de amhail céannacht monaróra táirge, a stóráiltear nó atá ar fáil ar bhealach eile i Mol Sonraí Custaim an Aontais go heisiach agus a mhéid is gá chun a áirithiú nach dtagann táirgí neamhchomhlíontacha isteach san Aontas. Déanfaidh an Coimisiún, trí bhíthin gníomhartha cur chun feidhme de bhun mhír 14 den Airteagal seo, rialacha agus módúlachtaí a leagan síos maidir le sonraí den sórt sin a rochtain nó a stóráil.

Or. en

Leasú 54

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 31 – mír 8**

8. Na húdaráis inniúla mar a shainmhínítear in Airteagal 3, pointe (3), de Rialachán (AE) 2017/625 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle²⁹, féadfaidh siad rochtain a fháil ar shonraí, lena n-áirítear sonraí pearsanta agus sonraí atá íogair ó thaobh na tráchtála de, a stóráiltear nó chuirtear ar fáil ar bhealach eile i Mol Sonraí Custaim an Aontais a mhéid is gá chun reachtaíocht an Aontais lena rialaítear bia, beatha agus plandaí a chur ar an margadh nó sábháilteacht bia, beatha agus plandaí agus maidir le comhar le húdaráis chustaim chun **íoslaghdú a dhéanamh ar na rioscaí go dtiocfadh táirgí** neamhchomhlíontacha isteach san Aontas agus faoi na coinníollacha a chinntear i ngníomh cur chun feidhme arna ghlacadh de bhun mhír 14 den Airteagal seo.

8. Na húdaráis inniúla mar a shainmhínítear in Airteagal 3, pointe (3), de Rialachán (AE) 2017/625 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle²⁹, féadfaidh siad rochtain a fháil ar shonraí, lena n-áirítear sonraí pearsanta agus sonraí atá íogair ó thaobh na tráchtála de, a stóráiltear nó chuirtear ar fáil ar bhealach eile i Mol Sonraí Custaim an Aontais a mhéid is gá chun reachtaíocht an Aontais lena rialaítear bia, beatha agus plandaí a chur ar an margadh nó sábháilteacht bia, beatha agus plandaí agus maidir le comhar le húdaráis chustaim chun **a áirithiú nach dtiocfadh táirgí** neamhchomhlíontacha isteach san Aontas agus faoi na coinníollacha a chinntear i ngníomh cur chun feidhme arna ghlacadh de bhun mhír 14 den Airteagal seo.

²⁹ Rialachán (AE) 2017/625 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 15 Márta 2017 maidir le rialuithe oifigiúla agus gníomhaíochtaí oifigiúla eile arna ndéanamh lena áirithiú go gcuirfead i bhfeidhm dlí an bhia agus na beatha, rialacha maidir le sláinte agus leas ainmhithe, sláinte plandaí agus táirgí cosanta plandaí, lena leasaítear Rialacháin (CE) Uimh. 999/2001, (CE) Uimh. 396/2005, (CE) Uimh. 1069/2009, (CE) Uimh. 1107/2009, (AE) Uimh 1151/2012, (AE) Uimh 652/2014, (AE) 2016/429 agus (AE) 2016/2031 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle, Rialacháin (CE) Uimh. 1/2005 agus (CE) Uimh. 1099/2009 ón gComhairle agus Treoracha 98/58/CE, 1999/74/CE, 2007/43/CE, 2008/119/CE agus 2008/120/CE ón gComhairle, agus lena n-aisghairtear Rialachán (CE) Uimh. 854/2004 agus (CE) Uimh. 882/2004 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle,

²⁹ Rialachán (AE) 2017/625 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 15 Márta 2017 maidir le rialuithe oifigiúla agus gníomhaíochtaí oifigiúla eile arna ndéanamh lena áirithiú go gcuirfead i bhfeidhm dlí an bhia agus na beatha, rialacha maidir le sláinte agus leas ainmhithe, sláinte plandaí agus táirgí cosanta plandaí, lena leasaítear Rialacháin (CE) Uimh. 999/2001, (CE) Uimh. 396/2005, (CE) Uimh. 1069/2009, (CE) Uimh. 1107/2009, (AE) Uimh 1151/2012, (AE) Uimh 652/2014, (AE) 2016/429 agus (AE) 2016/2031 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle, Rialacháin (CE) Uimh. 1/2005 agus (CE) Uimh. 1099/2009 ón gComhairle agus Treoracha 98/58/CE, 1999/74/CE, 2007/43/CE, 2008/119/CE agus 2008/120/CE ón gComhairle, agus lena n-aisghairtear Rialachán (CE) Uimh. 854/2004 agus (CE) Uimh. 882/2004 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle,

Treoracha 89/608/CEE, 89/662/CEE, 90/425/CEE, 91/496/CEE, 96/23/CE, 96/93/CE agus 97/78/CE ón gComhairle agus Cinneadh 92/438/CEE ón gComhairle (an Rialachán maidir le Rialuithe Oifigiúla)(IO L 95, 7.4.2017, lch. 1).

Treoracha 89/608/CEE, 89/662/CEE, 90/425/CEE, 91/496/CEE, 96/23/CE, 96/93/CE agus 97/78/CE ón gComhairle agus Cinneadh 92/438/CEE ón gComhairle (an Rialachán maidir le Rialuithe Oifigiúla)(IO L 95, 7.4.2017, lch. 1).

Or. en

Leasú 55

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 31 – mír 11 a (nua)

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

11 a. Aon duine a bhfuil faisnéis ábhartha ina sheilbh aige maidir le cur chun feidhme reachtaíochta ábhartha airgeadais agus neamhairgeadais ábhartha eile, lena n-áirítear an Bord Comhairleach Custaim dá bhforáiltear in Airteagal 221a, féadfaidh sé a iarraidh ar na húdaráis chustaim náisiúnta, ar an gCoimisiún nó ar Údarás Custaim an Aontais an fhaisnéis sin a chur ar fáil i Mol Sonraí Custaim an Aontais Eorpaigh.

Or. en

Leasú 56

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 31 – mír 11 b (nua)

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

11 b. Féadfar sonraí ábhartha a chur ar fáil d'údarás chustaim agus d'údarás faireachais margaidh tríú tíortha chun go bhféadfaidh comhar a bheith ann idir údarás chustaim an Aontais agus údarás chustaim tríú tíortha a mhéid is gá chun a áirithiú go bhfuil dlí an Aontais á

Leasú 57

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 32 – mír 1 – pointe e**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(b) ábhair sonraí a bhfuil baint acu ó am go ham le gníomhaíochtaí a chumhdaítear leis an reachtaíocht chustaim nó le reachtaíocht eile a chuireann na húdaráis chustaim i bhfeidhm;

Leasú

(b) ábhair sonraí ***arb oibreoírí eacnamaíocha iad agus*** a bhfuil baint acu ó am go ham le gníomhaíochtaí a chumhdaítear leis an reachtaíocht chustaim nó le reachtaíocht eile a chuireann na húdaráis chustaim i bhfeidhm;

Leasú 58

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 32 – mír 1 – pointe c**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(c) ábhair sonraí a bhfuil a bhfaisnéis phearsanta ar áireamh sna doiciméid tacaíochta dá dtagraítear in Airteagal 40, nó in aon fhianaise bhreise a éilítear chun na hoibleagáidí a fhorchuirtear leis an reachtaíocht chustaim agus leis an reachtaíocht eile a chuireann na húdaráis chustaim i bhfeidhm a chomhlíonadh;

Leasú

(c) ábhair sonraí ***arb oibreoírí eacnamaíocha iad*** agus a bhfuil a bhfaisnéis phearsanta ar áireamh sna doiciméid tacaíochta dá dtagraítear in Airteagal 40, nó in aon fhianaise bhreise a éilítear chun na hoibleagáidí a fhorchuirtear leis an reachtaíocht chustaim agus leis an reachtaíocht eile a chuireann na húdaráis chustaim i bhfeidhm a chomhlíonadh;

Leasú 59

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 32 – mír 1 – pointe d

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(d) ábhair sonraí a bhfuil a sonraí pearsanta ar áireamh sna sonraí arna mbailiú chun críocha bainistíochta riosca de bhun Airteagal 50(3), pointe (a);

Leasú

(d) ábhair sonraí **arb oibreoirí eacnamaíocha iad** agus a bhfuil a sonraí pearsanta ar áireamh sna sonraí arna mbailiú chun críocha bainistíochta riosca de bhun Airteagal 50(3), pointe (a);

Or. en

Leasú 60

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 37 – mír 3

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

3. I gcás ina n-úsáideann údaráis seachas údaráis chustaim nó comhlachtaí de chuid an Aontais modhanna leictreonacha arna mbunú le reachtaíocht an Aontais, nó a úsáidtear chun cuspóirí reachtaíocht an Aontais a bhaint amach, nó dá dtagraítear i reachtaíocht an Aontais, féadfar an comhar sin a dhéanamh trí bhíthin idir-inoibritheacht na modhanna leictreonacha sin le Mol Sonraí Custaim an Aontais.

Leasú

3. I gcás ina n-úsáideann údaráis seachas údaráis chustaim nó comhlachtaí de chuid an Aontais **nó údaráis ó thríú tíortha** modhanna leictreonacha arna mbunú le reachtaíocht an Aontais, nó a úsáidtear chun cuspóirí reachtaíocht an Aontais a bhaint amach, nó dá dtagraítear i reachtaíocht an Aontais, féadfar an comhar sin a dhéanamh trí bhíthin idir-inoibritheacht na modhanna leictreonacha sin le Mol Sonraí Custaim an Aontais.

Or. en

Leasú 61

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 37 – mír 4

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

4. I gcás nach n-úsáideann údaráis seachas údaráis chustaim modhanna

Leasú

4. I gcás nach n-úsáideann údaráis seachas údaráis chustaim, **lena n-áirítear**

leictreonacha arna mbunú le reachtaíocht an Aontais, a úsáidtear chun cuspóirí reachtaíocht an Aontais a bhaint amach, nó dá dtagraítear i reachtaíocht an Aontais, féadfaidh na húdaráis sin seirbhísí sonracha agus córais shonracha Mhol Sonraí Custaim an Aontais a úsáid i gcomhréir le hAirteagal 31.

údaráis ó thríú tíortha, modhanna leictreonacha arna mbunú le reachtaíocht an Aontais, a úsáidtear chun cuspóirí reachtaíocht an Aontais a bhaint amach, nó dá dtagraítear i reachtaíocht an Aontais, féadfaidh na húdaráis sin seirbhísí sonracha agus córais shonracha Mhol Sonraí Custaim an Aontais a úsáid i gcomhréir le hAirteagal 31.

Or. en

Leasú 62

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 50 – mír 3 – pointe a

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(a) sonraí ábhartha atá ar fáil i Mol Sonraí Custaim an Aontais agus ó fhoinsí eile, lena n-áirítear sonraí ábhartha ó údaráis seachas údaráis chustaim, a bhailiú, a phróiseáil, a mhalartú agus a anailísiú;

Leasú

(a) sonraí ábhartha atá ar fáil i Mol Sonraí Custaim an Aontais agus ó fhoinsí eile, lena n-áirítear sonraí ábhartha ó údaráis seachas údaráis chustaim, **amhail údaráis faireachais margaidh agus na húdaráis de chuid na mBallstát atá freagrach as reachtaíocht ábhartha eile a fhorfheidhmiú agus lena n-áirítear ó thríú tíortha más gá** a bhailiú, a phróiseáil, a mhalartú agus a anailísiú **go buan**;

Or. en

Leasú 63

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 51 – mír 1

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

1. **Féadfaidh** an Coimisiún réimsí coiteanna rialaithe tosaíochta agus critéir agus caighdeáin choiteanna riosca a bhunú maidir le haon chineál riosca, lena n-áirítear rioscaí a bhaineann le leasanna airgeadais ach gan bheith teoranta dóibh.

Leasú

1. **Déanfaidh** an Coimisiún, **de réir mar is gá**, réimsí coiteanna rialaithe tosaíochta agus critéir agus caighdeáin choiteanna riosca a bhunú maidir le haon chineál riosca, lena n-áirítear rioscaí a bhaineann le leasanna airgeadais ach gan

bheith teoranta dóibh.

Or. en

Leasú 64

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 51 – mír 2

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

2. Gan dochar do mhír 6, pointe (f) den Airteagal seo agus d’Airteagal 43, ***féadfaidh*** an Coimisiún réimsí sonracha a shaináithint i réimse na reachtaíochta eile a chuireann na húdaráis chustaim i bhfeidhm, ar réimsí iad a bhfuil cóireáil tosaíochta le haghaidh bainistíocht riosca agus rialuithe custaim dlite ina leith.

Leasú

2. Gan dochar do mhír 6, pointe (f) den Airteagal seo agus d’Airteagal 43, ***déanfaidh*** an Coimisiún, ***de réir mar is gá***, réimsí sonracha a shaináithint i réimse na reachtaíochta ***ábhartha*** eile a chuireann na húdaráis chustaim i bhfeidhm, ar réimsí iad a bhfuil cóireáil tosaíochta le haghaidh bainistíocht riosca agus rialuithe custaim, ***lena n-áirítear rialuithe custaim éigeantach***, dlite ina leith. ***Beidh an tsaináithint sin bunaithe ar shaináithint na n-idirbheart ardriosca dá bhforáiltear i gcreat na reachtaíochta ábhartha eile, nó ar aon fhoinsí ábhartha eile.***

Or. en

Leasú 65

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 51 – mír 2 a (nua)

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

2 a. Chun críche mhír 1 agus mhír 2, tá an Bord Comhairleach Custaim i dteideal:

(a) an Coimisiún a chur ar an eolas faoi ábhair inní chuí-réasúnaithe a d’fhéadfadh bunú limistéar rialaithe tosaíochta sealadach agus tírshonrach a threorú chun críocha mhír 1 agus mhír 2;

(b) rannchuidiú le saináithint na réimsí

*sonracha i réimse na reachtaíochta eile
chun críche mhír 1 agus mhír 2.*

Or. en

Leasú 66

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 51 – mír 3 – an chuid réamhráiteach**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

3. *Féadfaidh* an Coimisiún an méid seo a leanas *a dhéanamh*:

Leasú

3. *Déanfaidh* an Coimisiún, *de réir mar is gá*, an méid seo a leanas:

Or. en

Leasú 67

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 51 – mír 4**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

4. Chun na gcríoch dá dtagraítear i míreanna 1 go 3, féadfaidh an Coimisiún sonraí atá ar fáil i Mol Sonraí Custaim an Aontais agus ó fhoinsí eile, lena n-áirítear ó údaráis seachas údaráis chustaim, a bhailiú, a phróiseáil agus a anailísiú.

Leasú

4. Chun na gcríoch dá dtagraítear i míreanna 1 go 3, féadfaidh an Coimisiún sonraí atá ar fáil i Mol Sonraí Custaim an Aontais agus ó fhoinsí eile, lena n-áirítear ó údaráis seachas údaráis chustaim, a bhailiú, a phróiseáil agus a anailísiú, *lena n-áirítear sonraí ó thríú tíortha, ó na rúnaíochtaí faoi na Comhaontuithe Iltaobhacha Comhshaoil ábhartha agus ón mBord Comhairleach custaim.*

Or. en

Leasú 68

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 53 – mír 1**

1. Déanfar gach faisnéis riosca, gach comhartha, gach toradh anailíse riosca, gach moladh maidir le rialú, gach cinneadh maidir le rialú agus gach toradh maidir le rialú a thairfeadh sa phróiseas oibríochtúil lena mbaineann siad agus i Mol Sonraí Custaim an Aontais, bídis bunaithe ar anailís riosca náisiúnta nó ar anailís choiteann riosca nó ná bíodh, nó bídis bunaithe ar roghnú randamach nó nach bíodh. Comhroinnfidh na húdaráis chustaim faisnéis i dtaobh riosca lena chéile, le hÚdarás Custaim an Aontais Eorpaigh agus leis an gCoimisiún.

1. Déanfar gach faisnéis riosca, gach comhartha, gach toradh anailíse riosca, gach moladh maidir le rialú, gach cinneadh maidir le rialú agus gach toradh maidir le rialú a thairfeadh sa phróiseas oibríochtúil lena mbaineann siad agus i Mol Sonraí Custaim an Aontais, bídis bunaithe ar anailís riosca náisiúnta nó ar anailís choiteann riosca nó ná bíodh, nó bídis bunaithe ar roghnú randamach nó nach bíodh. Comhroinnfidh na húdaráis chustaim faisnéis i dtaobh riosca lena chéile, le hÚdarás Custaim an Aontais Eorpaigh agus leis an gCoimisiún ***agus, i gcás inarb iomchuí, leis na rúnaíochtaí faoi Chomhaontuithe Iltaobhacha Comhshaoil ar choinníoll go ndéantar sonraí pearsanta a chosaint.***

Or. en

Leasú 69

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 54 – mír 1

1. Déanfaidh an Coimisiún, i gcomhar le hÚdarás Custaim an Aontais Eorpaigh agus leis na húdaráis chustaim, meastóireacht ar chur chun feidhme na bainistíochta riosca chun feabhas leanúnach a chur ar a éifeachtacht agus a éifeachtúlacht oibríochtúil agus straitéiseach uair amháin gach **2 bhliain** ar a laghad; ina theannta sin, féadfaidh an Coimisiún socrú a dhéanamh i dtaobh gníomhaíochtaí meastóireachta a bheidh le déanamh i gcás ina measfaidh sé go bhfuil gá leis sin, agus ar bhonn leanúnach.

1. Déanfaidh an Coimisiún, i gcomhar le hÚdarás Custaim an Aontais Eorpaigh agus leis na húdaráis chustaim, meastóireacht ar chur chun feidhme na bainistíochta riosca chun feabhas leanúnach a chur ar a éifeachtacht agus a éifeachtúlacht oibríochtúil agus straitéiseach uair amháin gach **bliain** ar a laghad. ***Cuirfidh an Coimisiún an mheastóireacht sin ar fáil go poiblí.*** Ina theannta sin, féadfaidh an Coimisiún socrú a dhéanamh i dtaobh gníomhaíochtaí meastóireachta a bheidh le déanamh i gcás ina measfaidh sé go bhfuil gá leis sin, agus ar bhonn leanúnach.

Leasú 70

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 60 – mír 1**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

1. Na húdaráis chustaim atá freagrach as na hearraí a chur i nós imeachta custaim i gcomhréir le hAirteagal 42(3), déanfaidh siad cinneadh maidir le scaoileadh na n-earraí agus toradh na hanailíse riosca ar na sonraí a sholáthair an t-allmhaireoir nó an t-onnmhaireoir agus, i gcás inarb infheidhme, torthaí aon rialaithe **á gcur san áireamh**.

Leasú

1. Na húdaráis chustaim atá freagrach as na hearraí a chur i nós imeachta custaim i gcomhréir le hAirteagal 42(3), déanfaidh siad cinneadh maidir le scaoileadh na n-earraí, **bunaithe ar** thoradh na hanailíse riosca ar na sonraí a sholáthair an t-allmhaireoir nó an t-onnmhaireoir agus, i gcás inarb infheidhme, ar thorthaí aon rialaithe **agus bunaithe ar mheasúnuithe riosca dá bhforáiltear le hAirteagal 51**.

Or. en

Leasú 71

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 60 – mír 3 – pointe b**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(b) i gcás ina mbeidh aon fhianaise acu nach gcomhlíonann na hearraí an reachtaíocht ábhartha eile a chuireann na húdaráis chustaim i bhfeidhm, **mura gceanglaítear leis an reachtaíocht sin dul i gcomhairle le húdaráis eile roimh ré**;

Leasú

(b) i gcás ina mbeidh aon fhianaise acu nach gcomhlíonann na hearraí an reachtaíocht ábhartha eile a chuireann na húdaráis chustaim i bhfeidhm;

Or. en

Leasú 72

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 60 – mír 5 – pointe b – pointe ii**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

(ii) nár thug na húdaráis eile freagra laistigh den teorainn ama a socraíodh sa reachtaíocht ábhartha eile a chuir na húdaráis chustaim i bhfeidhm, nó

scriosta

Or. en

Leasú 73

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 60 – mír 5 – pointe b – pointe iii**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

(iii) tugann na húdaráis eile fógra do na húdaráis chustaim go bhfuil tuilleadh ama ag teastáil chun a mheas cibé acu a chomhlíonann nó nach gcomhlíonann na hearraí an reachtaíocht ábhartha eile a chuir na húdaráis chustaim i bhfeidhm, ar choinníoll nár iarr siad an fionraí a choinneáil ar bun, agus go gcuireann an t-allmhaireoir nó an t-onnmhaireoir inrianaitheacht iomlán na n-earraí sin ar fáil do na húdaráis chustaim **ar feadh 15 lá dar tús an tráth a dtugtar fógra do na húdaráis eile nó** go dtí go mbíonn toradh a rialuithe measúnaithe agus curtha in iúl ag na húdaráis eile don allmhaireoir nó don onnmhaireoir, cibé acu a tharlaíonn ar dtús. Cuirfidh na húdaráis chustaim an inrianaitheacht ar fáil do na húdaráis eile.

(iii) tugann na húdaráis eile fógra do na húdaráis chustaim go bhfuil tuilleadh ama ag teastáil chun a mheas cibé acu a chomhlíonann nó nach gcomhlíonann na hearraí an reachtaíocht ábhartha eile a chuir na húdaráis chustaim i bhfeidhm, ar choinníoll nár iarr siad an fionraí a choinneáil ar bun, agus go gcuireann an t-allmhaireoir nó an t-onnmhaireoir inrianaitheacht iomlán na n-earraí sin ar fáil do na húdaráis chustaim go dtí go mbíonn toradh a rialuithe measúnaithe agus curtha in iúl ag na húdaráis eile don allmhaireoir nó don onnmhaireoir, cibé acu a tharlaíonn ar dtús. Cuirfidh na húdaráis chustaim an inrianaitheacht ar fáil do na húdaráis eile.

Or. en

Leasú 74

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 76 – mír 4**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

4. Sonróidh an Coimisiún, trí bhíthin gníomhartha cur chun feidhme, an nós imeachta chun earraí a scríosadh. Déanfar na gníomhartha cur chun feidhme sin a ghlacadh i gcomhréir leis an nós imeachta scrúdúcháin dá dtagraítear in Airteagal 262(4).

Leasú

4. Sonróidh an Coimisiún, trí bhíthin gníomhartha cur chun feidhme, an nós imeachta chun earraí a scríosadh ***ina gcuirfear san áireamh sábháilteacht na n-oifigeach custaim le haghaidh na ndaoine a dhéanann an scríosadh***. Déanfar na gníomhartha cur chun feidhme sin a ghlacadh i gcomhréir leis an nós imeachta scrúdúcháin dá dtagraítear in Airteagal 262(4).

Or. en

Leasú 75

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 80 – mír 2**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

2. Áireofar sa réamhfhaisnéis lasta ar a laghad an t-allmhaireoir atá freagrach as na hearraí, an tagairt uathúil don choinsíneacht, an coinsíneoir, an coinsíní, tuairisc ar na hearraí, an rangú taraife, an luach, na sonraí maidir leis an gcúrsa slí agus cineál agus sainaitheint an mhodha iompair lena dtugtar na hearraí agus an costas iompair. Soláthrófar an réamhfhaisnéis lasta sula sroichfidh na hearraí críoch chustaim an Aontais.

Leasú

2. Áireofar sa réamhfhaisnéis lasta ar a laghad an t-allmhaireoir atá freagrach as na hearraí, an tagairt uathúil don choinsíneacht, an coinsíneoir, an coinsíní, tuairisc ar na hearraí, an rangú taraife, an luach, ***an tír is ceann scríbe deiridh do na hearraí***, na sonraí maidir leis an gcúrsa slí agus cineál agus sainaitheint an mhodha iompair lena dtugtar na hearraí agus an costas iompair. Soláthrófar an réamhfhaisnéis lasta sula sroichfidh na hearraí críoch chustaim an Aontais.

Or. en

Leasú 76

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 81 – mír 1**

1. Gan dochar do ghníomhaíochtaí Údarás Custaim an Aontais a leagtar amach i dTeideal XII, áiritheoidh oifig custaim na céadiontrála, laistigh de theorainneacha ama *sonracha*, go ndéantar anailís riosca, chun críocha slándála agus sábháilteachta *go príomha agus, i gcás inar féidir*, chun críocha eile, ar bhonn na réamhfhaisnéise lasta agus na faisnéise eile a sholáthraítear nó a chuirtear ar fáil di trí Mhol Sonraí Custaim an Aontais agus déanfaidh sí na bearta is gá, bunaithe ar thorthaí na hanailíse riosca sin.

1. Gan dochar do ghníomhaíochtaí Údarás Custaim an Aontais a leagtar amach i dTeideal XII, áiritheoidh oifig custaim na céadiontrála, laistigh de theorainneacha ama *atá leordhóthanach agus comhréireach leis an riosca*, go ndéantar anailís riosca, chun críocha slándála agus sábháilteachta *agus* chun críocha *comhlíontachta* eile, ar bhonn na réamhfhaisnéise lasta agus na faisnéise eile a sholáthraítear nó a chuirtear ar fáil di trí Mhol Sonraí Custaim an Aontais agus déanfaidh sí na bearta is gá, bunaithe ar thorthaí na hanailíse riosca sin.

Or. en

Leasú 77

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 88 – mír 3 – pointe a

(a) beidh na sonraí is gá soláthartha nó curtha ar fáil do na húdaráis chustaim, agus ní mór a áirithiú ar na sonraí sin, ar a laghad, an t-allmhaireoir atá freagrach as na hearraí, an díoltóir, an ceannaitheoir, an monaróir, soláthróir an táirge i gcás ina bhfuil sé sin difriúil leis an monaróir, an t-oibreoir eacnamaíoch freagrach san Aontas de bhun Airteagal 4 de Rialachán (AE) 2019/1020 agus Airt. 16 de Rialachán (AE) 2023/XXXX ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle³¹, luach, tionscnamh, agus rangú taraife na n-earraí, chomh maith le tuairisc ar na hearraí, tagairt uathúil na coinsíneachta agus a suíomh, agus an liosta de reachtaíocht ábhartha eile atá curtha i bhfeidhm ag na húdaráis chustaim;

(a) beidh na sonraí is gá soláthartha nó curtha ar fáil do na húdaráis chustaim, agus ní mór a áirithiú ar na sonraí sin, ar a laghad, an t-allmhaireoir atá freagrach as na hearraí, an díoltóir, an ceannaitheoir, an monaróir, soláthróir an táirge i gcás ina bhfuil sé sin difriúil leis an monaróir, *i gcás earraí críochnaithe nó leathchríochnaithe, tionscnamh na gcomhpháirteanna má tá sé sin ábhartha chun reachtaíocht ábhartha eile a fhorfheidhmiú agus i gcás nach ionann é agus tionscnamh na n-earraí atá le cur faoi nós imeachta custaim*, an t-oibreoir eacnamaíoch freagrach san Aontas de bhun Airteagal 4 de Rialachán (AE) 2019/1020 agus Airt. 16 de Rialachán (AE) 2023/XXXX ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle³¹, luach, tionscnamh, agus rangú taraife na n-earraí, chomh maith le

tuairisc ar na hearraí, tagairt uathúil na coinsíneachta agus a suíomh, agus an liosta de reachtaíocht ábhartha eile atá curtha i bhfeidhm ag na húdaráis chustaim;

³¹ Rialachán (AE) Uimh. 2023/... ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an .../2023 maidir le sábháilteacht ghinearálta táirgí, lena leasaítear Rialachán (AE) Uimh. 1025/2012 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle, agus lena n-aisghairtear Treoir 87/357/CEE ón gComhairle agus Treoir 2001/95/CE ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle (IO L...).

³¹ Rialachán (AE) Uimh. 2023/... ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an .../2023 maidir le sábháilteacht ghinearálta táirgí, lena leasaítear Rialachán (AE) Uimh. 1025/2012 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle, agus lena n-aisghairtear Treoir 87/357/CEE ón gComhairle agus Treoir 2001/95/CE ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle (IO L...).

Or. en

Leasú 78

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 88 – mír 3 – pointe d

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(d) comhlíonann na hearraí an reachtaíocht ábhartha eile a chuireann na húdaráis chustaim i bhfeidhm.

Leasú

(d) ***cinntíodh go*** gcomhlíonann na hearraí an reachtaíocht ábhartha eile a chuireann na húdaráis chustaim i bhfeidhm.

Or. en

Leasú 79

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 95 – mír 1

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

1. Onnmhaidheoirí ar mian leo earraí a thabhairt amach as críoch chustaim an Aontais, soláthróidh siad íosfhaisnéis réamhimeachta laistigh de theorainn ama ***shonrach*** sula dtabharfar na hearraí amach

Leasú

1. Onnmhaidheoirí ar mian leo earraí a thabhairt amach as críoch chustaim an Aontais, soláthróidh siad íosfhaisnéis réamhimeachta laistigh de theorainn ama ***atá leordhóthanach agus comhréireach***

as críoch chustaim an Aontais.

leis an riosca sula dtabharfar na hearraí amach as críoch chustaim an Aontais.

Or. en

Leasú 80

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 95 – mír 3 – pointe f a (nua)

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

(f a) faisnéis lenar féidir cineál na n-earraí agus a n-aicmiú custaim a shainaithint d'fhonn reachtaíocht ábhartha eile a chomhlíonadh.

Or. en

Leasú 81

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 97 – mír 1

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

1. Gan dochar do ghníomhaíochtaí Údarás Custaim an Aontais Eorpaigh a leagtar amach i dTeideal IV, áiritheoidh an oifig custaim, laistigh de theorainn ama *shonrach*, go ndéantar anailís riosca, chun críocha slándála agus sábháilteachta *go príomha agus, i gcás inar féidir*, chun críocha eile, ar bhonn na faisnéise réamhimeachta agus na faisnéise eile a sholáthraítear nó a chuirtear ar fáil di trí Mhol Sonraí Custaim an Aontais agus déanfaidh sí na bearta is gá bunaithe ar thorthaí na hanailíse riosca sin.

1. Gan dochar do ghníomhaíochtaí Údarás Custaim an Aontais a leagtar amach i dTeideal IV, áiritheoidh an oifig custaim onnmhairiúcháin, laistigh de theorainneacha ama *atá leordhóthanach agus comhréireach leis an riosca*, go ndéantar anailís riosca, chun críocha slándála agus sábháilteachta *agus* chun críocha *comhlíontachta* eile, ar bhonn na faisnéise réamhimeachta agus na faisnéise eile a sholáthraítear nó a chuirtear ar fáil di trí Mhol Sonraí Custaim an Aontais agus déanfaidh sí na bearta is gá, bunaithe ar thorthaí na hanailíse riosca sin.

Or. en

Leasú 82

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 118 – mír 2 – pointe b**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(b) comhlíonann na hearraí an reachtaíocht eile a chuireann na húdaráis chustaim i bhfeidhm.

Leasú

(b) ***cinntíodh go*** gcomhlíonann na hearraí an reachtaíocht eile a chuireann na húdaráis chustaim i bhfeidhm.

Or. en

Leasú 83

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 132 – mír 2 – pointe f**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(f) comhlíonann na hearraí an reachtaíocht ábhartha eile a chuireann na húdaráis chustaim i bhfeidhm.

Leasú

(f) ***cinntíodh go*** gcomhlíonann na hearraí an reachtaíocht ábhartha eile a chuireann na húdaráis chustaim i bhfeidhm.

Or. en

Leasú 84

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 135 – mír 2 – pointe e**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(e) comhlíonann na hearraí an reachtaíocht ábhartha eile a chuireann na húdaráis chustaim i bhfeidhm.

Leasú

(e) ***cinntíodh go*** gcomhlíonann na hearraí an reachtaíocht ábhartha eile a chuireann na húdaráis chustaim i bhfeidhm.

Or. en

Leasú 85

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 149 – mír 3 a (nua)**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

3 a. I gcás ina bhfuil amhras réasúnach ann go fóill maidir le barántúlacht an doiciméid atá i gceist nó fíorthionscnamh na dtáirgí, diúltóidh na húdaráis chustaim atá ag déileáil le teacht isteach na n-earraí lena mbaineann teidlíocht ar na fabhair agus cuirfidh siad é sin in iúl d'údaráis chustaim an tríú tír lena mbaineann agus diúltóidh siad don dearbhú. Tabharfar fógra faoin diúltú sin sa Mhol Sonraí Custaim.

Or. en

Leasú 86

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 150 – mír 10**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

10. ***I gcás inar*** roghnaigh an t-allmhaireoir an chóireáil shimplithe taraife a chur i bhfeidhm maidir le ciandíolacháin, ***ní fhéadfaidh an t-allmhaireoir tairbhiú de*** na bearta dá dtagraítear in Airteagal 145(2), pointí (d) agus (e), ná de bhearta fabhracha neamhtharaife.

10. ***Fiú má*** roghnaigh an t-allmhaireoir an chóireáil shimplithe taraife a chur i bhfeidhm maidir le ciandíolacháin, ***tá feidhm ag*** na bearta dá dtagraítear in Airteagal 145(2), pointí (d) agus (e), ***agus ag*** bearta fabhracha neamhtharaife.

Or. en

Leasú 87

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 159 – mír 2 – fomhír 2**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Maidir leis an bhfaisnéis a sholáthraítear nó a chuirtear ar fáil chun críoch na nósanna imeachta dá dtagraítear i mír 1, i gcás inarb é toradh na gníomhaíochta sin nár bailíodh an dleacht ar allmhairí go hiomlán nó go páirteach, is féichiúnaí freisin an duine a sholáthair an fhaisnéis sin agus arbh eol dó, nó ar cheart go réasúnach gurbh eol dó, go raibh an fhaisnéis sin bréagach.

Leasú

Maidir leis an bhfaisnéis a sholáthraítear nó a chuirtear ar fáil chun críoch na nósanna imeachta dá dtagraítear i mír 1, i gcás inarb é toradh na gníomhaíochta sin nár bailíodh an dleacht ar allmhairí go hiomlán nó go páirteach, is féichiúnaí freisin an duine a sholáthair an fhaisnéis sin agus arbh eol dó, nó ar cheart go réasúnach gurbh eol dó, go raibh an fhaisnéis sin bréagach. ***Beidh an duine sin freagrach as aon mhuirear eile is infheidhme a íoc.***

Or. en

Leasú 88

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 159 – mír 3**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

3. I gcás ina bhfuil feidhm ag Teideal XII, Caibidil 6, Roinn 4 de Threoir 2006/112/CE maidir le ciandíol earraí atá le hallmhairiú ó thríú tíortha nó críocha chuig custaiméir atá ar chríoch chustaim an Aontais, tabhóidh an t-allmhaireoir measta fiach custaim nuair a ghlacfar le híocaíocht an chiandíolacháin agus is eisean an féichiúnaí sa chás sin freisin.

Leasú

3. I gcás ina bhfuil feidhm ag Teideal XII, Caibidil 6, Roinn 4 de Threoir 2006/112/CE maidir le ciandíol earraí atá le hallmhairiú ó thríú tíortha nó críocha chuig custaiméir atá ar chríoch chustaim an Aontais, tabhóidh an t-allmhaireoir measta fiach custaim nuair a ghlacfar le híocaíocht an chiandíolacháin agus is eisean an féichiúnaí sa chás sin freisin. ***Beidh an t-allmhaireoir measta freagrach freisin as aon mhuirear eile is infheidhme a íoc.***

Or. en

Leasú 89

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 201 – mír 1**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

1. Rannchuideoidh Údarás Custaim an Aontais Eorpaigh le cur i bhfeidhm ceart na mbeart sriantach a glacadh i gcomhréir le hAirteagal 215 CFAE trí fhaireachán a dhéanamh ar a gcur chun feidhme **atá** faoi réir a inniúlachta agus, faoi réir athbhreithniú agus údarú ag an gCoimisiún, trí threoraíocht iomchuí a sholáthar do na húdaráis chustaim.

Leasú

1. Rannchuideoidh Údarás Custaim an Aontais Eorpaigh le cur i bhfeidhm ceart na mbeart sriantach a glacadh i gcomhréir le hAirteagal 215 CFAE trí fhaireachán a dhéanamh ar a gcur chun feidhme **sna réimsí atá** faoi réir a inniúlachta agus, faoi réir athbhreithniú agus údarú ag an gCoimisiún, trí threoraíocht iomchuí a sholáthar do na húdaráis chustaim.

Or. en

Leasú 90

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 203 – mír 1 – pointe a**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(a) géarchéim ag teorainn Ballstáit amháin nó níos mó **a bhfuil tionchar aici** ar na próisis chustaim;

Leasú

(a) géarchéim ag teorainn Ballstáit amháin nó níos mó **a bhféadfadh tionchar a bheith aici** ar na próisis chustaim;

Or. en

Leasú 91

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 203 – mír 2 – pointe b a (nua)**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(b a) creat comhair idir údaráis chustaim agus institiúidí, comhlachtaí, oifigí agus gníomhaireachtaí eile de chuid an Aontais i réimsí ina mbaineann a gcuid gníomhaíochtaí le bainistiú an aontais custaim.

Leasú

Or. en

Leasú 92

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 204 – mír 2**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

2. Déanfaidh Údarás Custaim an Aontais Eorpaigh maoirseacht ar chur i bhfeidhm agus ar chur chun feidhme na mbeart agus na socruithe iomchuí ag na húdaráis chustaim agus déanfaidh sé iad a chomhordú agus tuairisceoidh sé torthaí an chur chun feidhme sin don Choimisiún.

Leasú

2. Déanfaidh Údarás Custaim an Aontais Eorpaigh maoirseacht ar chur i bhfeidhm agus ar chur chun feidhme na mbeart agus na socruithe iomchuí ag na húdaráis chustaim agus déanfaidh sé iad a chomhordú agus tuairisceoidh sé torthaí an chur chun feidhme sin don Choimisiún, **do Pharlaimint na hEorpa agus don Chomhairle.**

Or. en

Leasú 93

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 204 – mír 3**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

3. Bunóidh Údarás Custaim an Aontais Eorpaigh cill um fhreagairt géarchéimeanna a bheidh ar fáil go buan le linn na géarchéime.

Leasú

3. Bunóidh Údarás Custaim an Aontais Eorpaigh cill um fhreagairt géarchéimeanna a bheidh ar fáil go buan le linn na géarchéime. **Glacfaidh Cathaoirleach an Bhoird Chomhairligh Custaim páirt i gcruinnithe na cille.**

Or. en

Leasú 94

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 207 – mír 2 – pointe d a (nua)**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

(d a) comhoibreoidh Údarás Custaim an Aontais Eorpaigh le hinstiúidí, comhlachtaí, oifigí agus

gníomhaireachtaí eile de chuid an Aontais i réimsí ina mbaineann a gcuid gníomhaíochtaí le bainistiú an aontais custaim.

Or. en

Leasú 95

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 208 – mír 3 – pointe a a (nua)**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

(a a) tacú leis na húdaráis chustaim ina gcomhrac i gcoinne imchémniú na reachtaíochta custaim agus na reachtaíochta ábhartha eile ag oibreoirí eacnamaíocha calaoiseacha;

Or. en

Leasú 96

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 208 – mír 3 – pointe c**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

(c) an t-íosmhéid ábhair oiliúna choitinn a ullmhú d'oifigigh chustaim san Aontas agus faireachán a dhéanamh ar an úsáid a bhaineann údaráis chustaim as;

(c) an t-íosmhéid ábhair oiliúna choitinn a ullmhú d'oifigigh chustaim san Aontas agus *i gcás inarb iomchuí i gcuibhreann le hinstiúidí Eorpacha nó idirnáisiúnta ábhartha eile* agus faireachán a dhéanamh ar an úsáid a bhaineann údaráis chustaim as;

Or. en

Leasú 97

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 208 – mír 3 – pointe c a (nua)**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

**(c a) an t-íosmhéid ábhair oiliúna
choitinn a ullmhú do na Trádálaithe
Iontaoibhe agus Seiceála, i gcomhréir le
hAirteagal 25.3.e;**

Or. en

Leasú 98

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 208 – mír 3 – pointe i a (nua)**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

**(i a) cur i bhfeidhm an chreata comhair
a mhaoirsiú agus a chomhordú i
gcomhréir le hAirteagal 242(1);**

Or. en

Leasú 99

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 208 – mír 3 – pointe i b (nua)**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

**(i b) comhoibriú le rúnaíochtaí na
gComhaontuithe Iltaobhacha Comhshaoil
ábhartha;**

Or. en

Leasú 100

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 208 – mír 3 – pointe l a (nua)**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

(1 a) cur chuige coiteann custaim a chothú go réamhghníomhach ag féachaint d'athbhreithniú a dhéanamh ar an gCóras Comhchuibhithe d'fhonn tacú leis an gComhaontú Glas don Eoraip;

Or. en

Leasú 101

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 208 – mír 3 – pointe i b (nua)**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

(1 b) ionchur a chur ar fáil don Choimisiún maidir le dréacht-tograí reachtacha a bhféadfadh iarmhairtí a bheith acu maidir le misean, ról nó feidhmiú an chustaim;

Or. en

Leasú 102

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 208 – mír 3 – pointe i c (nua)**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

(1 c) comhaontú um modheolaíocht choiteann agus um shonraí iontaofa a éascú i measc na n-údarás náisiúnta custaim d'fhonn an bhearna ioncaim custaim a ríomh.

Or. en

Leasú 103

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 208 – mír 3 a (nua)**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

3 a. Faoi 2029 agus tar éis dul i gcomhairle le hÚdarás Custaim an Aontais, foilseoidh an Coimisiún tuarascáil ina ndéanfar measúnú ar an gcomhsheasmhacht idir an Rialachán seo agus na módúlachtaí arna mbunú le píosaí eile reachtaíocht chun a gcuspóir féin a bhaint amach, maille le tograí tionlacain más gá. Cuirfear an tuarascáil chuig Parlaimint na hEorpa agus chuig an gComhairle.

Or. en

Leasú 104

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 208 – mír 4 a (nua)**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

4 a. Leasaítear Airteagal 14, mír 3 de Threoir (AE) 2022/2555^{32a} mar a leanas:

“3. Beidh an Grúpa Comhair comhdhéanta d’ionadaithe ó na Ballstáit, ón gCoimisiún agus ó ENISA. Beidh an tSeirbhís Eorpach Gníomhaíochta Seachtraí agus Údarás Custaim an Aontais Eorpaigh rannpháirteach i ngníomhaíochtaí an Ghrúpa Comhair mar bhreathnóir. Féadfaidh na hÚdaráis Mhaoirseachta Eorpacha (ÚMENa) agus na húdaráis inniúla faoi Rialachán (AE) 2022/2554 a bheith rannpháirteach i ngníomhaíochtaí an Ghrúpa Comhair i gcomhréir le hAirteagal 47(1) den Rialachán sin.

I gcás inarb iomchuí, féadfaidh an Grúpa Comhair a iarraidh ar Pharlaimint na

hEorpa agus ar ionadaithe ó gheallsealbhóirí ábhartha a bheith rannpháirteach ina chuid oibre.

Is é an Coimisiún a sholáthróidh an rúnaíocht.”

^{32a} Treoir (AE) 2022/2555 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 14 Nollaig 2022 maidir le bearta le haghaidh ardleibhéal comhchoiteann cibearshlándála ar fud an Aontais, lena leasaítear Rialachán (AE) Uimh. 910/2014 agus Treoir (AE) 2018/1972, agus lena n-aisghairtear Treoir (AE) 2016/1148 (Treoir NIS 2).

Or. en

Leasú 105

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 217 – mír 4

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

4. Beidh an Bord Feidhmiúcháin comhdhéanta de bheirt ionadaithe ón gCoimisiún chuig an mBord Bainistíochta **agus** triúr comhaltaí eile a cheapfaidh an Bord Bainistíochta as measc a chuid comhaltaí a bhfuil sé de cheart acu vótáil. Beidh Cathaoirleach an Bhoird Bainistíochta ina Chathaoirleach ar an mBord Feidhmiúcháin freisin. Glacfaidh an Stiúrthóir Feidhmiúcháin páirt i gcrúinnithe an Bhoird Feidhmiúcháin, ach ní bheidh ceart vótála aige. Déanfar cinntí an Bhoird Feidhmiúcháin a ghlacadh trí thromlach simplí. Ní féidir na cinntí maidir le mír (2), pointe (b) a dhéanamh ach amháin má chaitheann ionadaí amháin ón gCoimisiún vóta deimhneach.

Leasú

4. Beidh an Bord Feidhmiúcháin comhdhéanta de bheirt ionadaithe ón gCoimisiún chuig an mBord Bainistíochta, triúr comhaltaí eile a cheapfaidh an Bord Bainistíochta as measc a chuid comhaltaí a bhfuil sé de cheart acu vótáil **agus cathaoirleach an Ghrúpa Chomhairligh Custaim dá dtagraítear in Airteagal 221a**. Beidh Cathaoirleach an Bhoird Bainistíochta ina Chathaoirleach ar an mBord Feidhmiúcháin freisin. Glacfaidh an Stiúrthóir Feidhmiúcháin páirt i gcrúinnithe an Bhoird Feidhmiúcháin, ach ní bheidh ceart vótála aige. Déanfar cinntí an Bhoird Feidhmiúcháin a ghlacadh trí thromlach simplí. Ní féidir na cinntí maidir le mír (2), pointe (b) a dhéanamh ach amháin má chaitheann ionadaí amháin ón gCoimisiún vóta deimhneach.

Leasú 106

**Togra le haghaidh rialacháin
Teideal XII – Caibidil 3 – Roinn 3 a (nua)**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

Roinn 3a

An Bord Comhairleach Custaim

Airteagal 221a

Bord Comhairleach Custaim

- 1. Bunaítear Bord Comhairleach Custaim chun cúnamh a thabhairt don Bhord Feidhmiúcháin agus d'Údarás Custaim an Aontais.**
- 2. Tá sé de chúram ar an mBord Comhairleach Custaim:**
 - (a) ionchur a thabhairt maidir le gnéithe custaim de reachtaíocht eile;**
 - (b) luathrabhaidh a sheoladh i gcás ina bhfuil údar cuí-réasúnaithe acu a bheith in amhras gur dócha go sáróidh earraí áirithe a allmhairítear isteach san Aontas an reachtaíocht chustaim nó reachtaíocht eile.**
- 3. Beidh an Bord Comhairleach Custaim (BCC) comhdhéanta de sheachtar ionadaithe ó eagraíochtaí sochaí sibhialta, lena n-áirítear dhá eagraíocht tomhaltóirí agus cúig chónaidhm fostóirí. Glacann BCC a rialacha nós imeachta 6 mhí tar éis cheapadh a chomhaltaí. Áiritheoidh an Coimisiún an rúnaíocht. Is ar bhonn comhthoiliúil a dhéanann CBB a chinntí. 4 bliana a bheidh i mandáid na gcomhaltaí agus féadfar í a athnuachan.**
- 4. Tionólfaidh an Bord Comhairleach Custaim gnáthchruinniú amháin ar a laghad i ngach tréimhse sé mí. Ina theannta sin, tiocfaidh sé le chéile**

arna iarraidh sin d'Údarás Custaim an Aontais Eorpaigh nó don Bhord Feidhmiúcháin.

Or. en

Leasú 107

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 235 – mír 1**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

1. Tráth nach déanaí ná [cuireadh Oifig na bhFoilseachán isteach an dáta = 5 bliana tar éis dháta theacht i bhfeidhm an Rialacháin seo], agus gach 5 bliana ina dhiaidh sin, áiritheoidh an Coimisiún go ndéanfar meastóireacht i gcomhréir le treoirlínte an Choimisiúin ar fheidhmíocht Údarás Custaim an Aontais maidir lena chuspóirí, lena shainordú, lena chúraimí agus lena rialachas agus lena shuíomh(anna).

Leasú

1. Tráth nach déanaí ná [cuireadh Oifig na bhFoilseachán isteach an dáta = 4 bliana tar éis dháta theacht i bhfeidhm an Rialacháin seo], agus gach 5 bliana ina dhiaidh sin, áiritheoidh an Coimisiún go ndéanfar meastóireacht i gcomhréir le treoirlínte an Choimisiúin ar fheidhmíocht Údarás Custaim an Aontais maidir lena chuspóirí, lena shainordú, lena chúraimí agus lena rialachas agus lena shuíomh(anna).

Or. en

Leasú 108

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 240 – mír 1**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

1. Comhoibreoidh údaráis chustaim le húdaráis eile ar an leibhéal náisiúnta, lena n-áirítear, ach gan bheith teoranta dóibh, údaráis faireachais margaidh, údaráis sláintíochta agus fiteashláintíochta, údaráis forfheidhmithe dlí agus údaráis chánach, *i réimse* na reachtaíochta eile a chuireann na húdaráis chustaim i bhfeidhm, bailiú dleachtanna agus cánacha agus réimsí ábhartha eile comhair. I gcás inarb iomchuí, comhoibreoidh na húdaráis

Leasú

1. Comhoibreoidh údaráis chustaim le húdaráis eile ar an leibhéal náisiúnta, lena n-áirítear, ach gan bheith teoranta dóibh, údaráis faireachais margaidh, údaráis sláintíochta agus fiteashláintíochta, údaráis forfheidhmithe dlí agus údaráis chánach, ***agus aon údarás eile atá freagrach as cur chun feidhme*** na reachtaíochta eile a chuireann na húdaráis chustaim i bhfeidhm, bailiú dleachtanna agus cánacha agus réimsí ábhartha eile comhair.

chustaim freisin le comhlachtaí ábhartha, le grúpaí saineolaithe, le gníomhaireachtaí, le hoifigí nó le líonraí a dhéanann comhordú ar ghníomhaíochtaí údarás eile ar leibhéal an Aontais. I gcás inarb iomchuí, comhoibreoidh údarás chustaim freisin le páirtithe ábhartha eile ar leibhéal an Aontais, dá dtagraítear i mír 9, agus tabharfaidh na húdarás chustaim lena mbaineann fógra d'Údarás Custaim an Aontais.

Tabharfaidh na húdarás chustaim foláireamh láithreach do na húdarás ábhartha maidir le sárú amhrasta ar phíosáí eile reachtaíochta de chuid an Aontais agus seolfaidh siad fógra i Mol Sonraí Custaim an Aontais. I gcás inarb iomchuí, comhoibreoidh na húdarás chustaim freisin le comhlachtaí ábhartha, le grúpaí saineolaithe, le gníomhaireachtaí, le hoifigí nó le líonraí a dhéanann comhordú ar ghníomhaíochtaí údarás eile ar leibhéal an Aontais. I gcás inarb iomchuí, comhoibreoidh údarás chustaim freisin le páirtithe ábhartha eile ar leibhéal an Aontais, dá dtagraítear i mír 9, agus tabharfaidh na húdarás chustaim lena mbaineann fógra d'Údarás Custaim an Aontais.

Or. en

Leasú 109

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 240 – mír 2 – pointe d a (nua)**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

(d a) scileanna agus dea-chleachtais a mhalartú trí oiliúint chomhpháirteach maidir le conas táirgí neamhchomhlíontacha a bhrath, lena n-áirítear a bheith cothrom le dáta ar feadh an ama maidir le haon reachtaíocht eile de chuid an Aontais lena leagtar síos ceanglais chomhlíontachta amhail na ceanglais sin a bhaineann le sábháilteacht agus inbhuanaitheacht táirgí.

Or. en

Leasú 110

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 242 – mír 1 – pointe -a (nua)**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

(-a) cinneadh a dhéanamh ar liosta seirbhísí lena saineofar go soiléir an ról a d'fhéadfadh a bheith ag na húdaráis chustaim i gcur i bhfeidhm beartas ábhartha eile ag teorainneacha an Aontais;

Or. en

Leasú 111

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 243 – mír 1**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

Féadfaidh Údarás Custaim an Aontais Eorpaigh, gan dochar do chumhachtaí an Choimisiúin agus faoi réir a fhorghheasta roimh ré, socrúithe oibre a thabhairt i gcrích le húdaráis tríú tíortha agus le heagraíochtaí idirnáisiúnta. Ní chruthóidh na socrúithe sin oibleagáidí dlíthiúla ar an Aontas.

Féadfaidh Údarás Custaim an Aontais Eorpaigh, gan dochar do chumhachtaí an Choimisiúin agus faoi réir a fhorghheasta roimh ré, socrúithe oibre a thabhairt i gcrích le húdaráis tríú tíortha agus le heagraíochtaí idirnáisiúnta. ***Cuirfear na socrúithe sin in iúl do na húdaráis náisiúnta chustaim agus d'údaráis inniúla náisiúnta ábhartha eile.*** Ní chruthóidh na socrúithe sin oibleagáidí dlíthiúla ar an Aontas. ***Tabharfaidh siad de chumhacht d'Údarás Custaim an Aontais Eorpaigh faisnéis a mhalartú le húdaráis tríú tíortha, chomh maith le dea-chleachtais a mhalartú agus gníomhaíochtaí comhphárteacha a dhéanamh, amhail rialuithe comhphárteacha arb é is aidhm dóibh imchéimnithe ar reachtaíocht chustaim an Aontais agus ar reachtaíocht ábhartha eile ag oibreoirí eacnamaíocha calaoiseacha a sheachaint.***

Or. en

Leasú 112

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 252 – mír 1 – pointe g a (nua)**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

**(g a) mainneachtain oibleagáidí
allmhaireora agus allmhaireora mheasta
a chomhlíonadh i gcomhréir le
hAirteagail 20 agus 21.**

Or. en

Leasú 113

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 254 – mír 1 – pointe a – pointe iii a (nua)**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

**(iii a) i gcás ina mbaineann an sárú
custaim le hoibleagáidí allmhaireora
mheasta, is éard a bheidh sa mhuirear
airgid méid nach mó ná 6 % de
láimhdeachas iomlán an allmhaireora sa
bhliain airgeadais roimhe sin;**

Or. en

Leasú 114

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 255 – mír 1 a (nua)**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

**1 a. Chun críche mhír 1, cuirfear an
méid seo a leanas, inter alia, san áireamh
sa mheastóireacht:**

**- cáilíocht an chomhair idir na
húdaráis chustaim agus idir na húdaráis
chustaim agus údaráis ábhartha eile;**

- *comhlíontacht fhoriomlán na n-earraí a thagann isteach ar chríoch chustaim an Aontais leis an reachtaíocht chustaim agus le reachtaíocht eile; § cineál na sárúithe arna miondealú de réir catagóire;*
- *an líon Oibreoirí Eacnamaíocha Údaraithe agus Trádálaithe Iontaoibhe agus Seiceála agus an céatadán aistarraingtí ceadúnas (agus na cúiseanna atá leo sin);*
- *cineál na socrúithe oibre agus na ngníomhaíochtaí comhpháirteacha dá dtagraítear in Airteagal 243;*
- *an méid earraí ar de thionscnamh críocha faoi fhorghabháil iad agus an céatadán díobh nach raibh i dteideal taraifí tosaíochta ar deireadh thiar; meastachán ar an mbearna ioncaim custaim.*

Or. en

Leasú 115

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 256 – mír 4

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

4. Fíoróidh an Coimisiún an tuarascáil agus tarchuirfidh sé í ina dhiaidh sin chuig na Ballstáit mar fhaisnéis.

Leasú

4. Fíoróidh an Coimisiún an tuarascáil agus tarchuirfidh sé í ina dhiaidh sin chuig na Ballstáit **agus chuig Parlaimint na hEorpa** mar fhaisnéis. **Déanfaidh an Coimisiún na príomhfhionnachtana a thuairisciú ina thuarascáil ar chur chun feidhme an chomhbheartais tráchtála.**

Or. en

Leasú 116

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 258 – mír 1 – fomhír 1

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Faoin... [cuireadh Oifig na bhFoilseachán isteach an dáta = 5 bliana tar éis an teacht i bhfeidhm] agus gach 5 bliana ina dhiaidh sin, déanfaidh an Coimisiún meastóireacht ar an Rialachán seo i bhfianaise na gcuspóirí a shaothraítear leis agus cuirfidh sé tuarascáil air sin faoi bhráid Pharlaimint na hEorpa, na Comhairle agus Choiste Eacnamaíoch agus Sóisialta na hEorpa.

Leasú

Faoin... [cuireadh Oifig na bhFoilseachán isteach an dáta = 4 bliana tar éis an teacht i bhfeidhm] agus gach 5 bliana ina dhiaidh sin, déanfaidh an Coimisiún meastóireacht ar an Rialachán seo i bhfianaise na gcuspóirí a shaothraítear leis agus cuirfidh sé tuarascáil air sin faoi bhráid Pharlaimint na hEorpa, na Comhairle agus Choiste Eacnamaíoch agus Sóisialta na hEorpa.

Or. en

Leasú 117

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 261 – mír 2**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

2. Tabharfar an chumhacht don Choimisiún gníomhartha tarmligthe dá dtagraítear in Airteagail 4, 6, 7, 10, 14, 19, 23, 25, 27, 28, 29, 31, 32, 56, 58, 59, 60, 63, 65, 66, 71, 72, 73, 77, 80, 81, 83, 85, 86, 88, 90, 91, 95, 97, 99, 101, 102, 105, 107, 108, 109, 111, 115, 116, 119, 123, 132, 148, 150, 156, 167, 168, 169, 170, 173, 175, 176, 179, 181, 186, 193, 199, 242, 244, 265 a ghlacadh.

Leasú

2. Tabharfar an chumhacht don Choimisiún gníomhartha tarmligthe dá dtagraítear in Airteagail 4, 6, 7, 10, 14, 19, 23, **24**, 25, 27, 28, 29, 31, 32, 56, 58, 59, 60, 63, 65, 66, 71, 72, 73, 77, 80, 81, 83, 85, 86, 88, 90, 91, 95, 97, 99, 101, 102, 105, 107, 108, 109, 111, 115, 116, 119, 123, 132, 148, 150, 156, 167, 168, 169, 170, 173, 175, 176, 179, 181, 186, 193, 199, 242, 244, 265 a ghlacadh.

Or. en

Leasú 118

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 261 – mír 3**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

3. An tarmligean cumhachta dá dtagraítear in Airteagail 4, 6, 7, 10, 14, 19, 23, 25, 27, 28, 29, 31, 32, 56, 58,

Leasú

3. An tarmligean cumhachta dá dtagraítear in Airteagail 4, 6, 7, 10, 14, 19, 23, **24**, 25, 27, 28, 29, 31, 32, 56, 58,

59, 60, 63, 65, 66, 71, 72, 73, 77, 80, 81, 83, 85, 86, 88, 90, 91, 95, 97, 99, 101, 102, 105, 107, 108, 109, 111, 115, 116, 119, 123, 132, 148, 150, 156, 167, 168, 169, 170, 173, 175, 176, 179, 181, 186, 193, 199, 242, 244, 265, féadfaidh Parlaimint na hEorpa nó an Chomhairle é a chúlghairm tráth ar bith. Le cinneadh cúlghairm a dhéanamh, cuirfear deireadh le tarmligean na cumhachta a shonraítear sa chinneadh sin. Gabhfaidh éifeacht leis an lá tar éis fhoilsiú an chinnidh in Iris Oifigiúil an Aontais Eorpaigh nó ar dháta is déanaí a shonraítear sa chinneadh. Ní dhéanfaidh sé difear do bhailíocht aon ghnímh tharmligthe atá i bhfeidhm cheana.

59, 60, 63, 65, 66, 71, 72, 73, 77, 80, 81, 83, 85, 86, 88, 90, 91, 95, 97, 99, 101, 102, 105, 107, 108, 109, 111, 115, 116, 119, 123, 132, 148, 150, 156, 167, 168, 169, 170, 173, 175, 176, 179, 181, 186, 193, 199, 242, 244, 265, féadfaidh Parlaimint na hEorpa nó an Chomhairle é a chúlghairm tráth ar bith. Le cinneadh cúlghairm a dhéanamh, cuirfear deireadh le tarmligean na cumhachta a shonraítear sa chinneadh sin. Gabhfaidh éifeacht leis an lá tar éis fhoilsiú an chinnidh in Iris Oifigiúil an Aontais Eorpaigh nó ar dháta is déanaí a shonraítear sa chinneadh. Ní dhéanfaidh sé difear do bhailíocht aon ghnímh tharmligthe atá i bhfeidhm cheana.

Or. en

Leasú 119

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 261 – mír 6

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

6. Gníomh tarmligthe a ghlactar de bhun Airteagail 4, 6, 7, 10, 14, 19, 23, 25, 27, 28, 29, 31, 32, 56, 58, 59, 60, 63, 65, 66, 71, 72, 73, 77, 80, 81, 83, 85, 86, 88, 90, 91, 95, 97, 99, 101, 102, 105, 107, 108, 109, 111, 115, 116, 119, 123, 132, 148, 150, 156, 167, 168, 169, 170, 173, 175, 176, 179, 181, 186, 193, 199, 242, 244, 265, ní thiocfaidh sé i bhfeidhm ach amháin más rud é nár chuir Parlaimint na hEorpa ná an Chomhairle ina choinne laistigh de thréimhse 2 mhí ó tugadh fógra do Pharlaimint na hEorpa agus don Chomhairle faoin ngníomh sin nó, sula dtéann an tréimhse sin in éag, má tá sé curtha in iúl ag Parlaimint na hEorpa agus ag an gComhairle araon don Choimisiún nach gcuirfidh siad ina choinne. Cuirfear síneadh dhá mhí leis an tréimhse sin ar thionscnamh Pharlaimint na hEorpa nó na

Leasú

6. Gníomh tarmligthe a ghlactar de bhun Airteagail 4, 6, 7, 10, 14, 19, 23, 24, 25, 27, 28, 29, 31, 32, 56, 58, 59, 60, 63, 65, 66, 71, 72, 73, 77, 80, 81, 83, 85, 86, 88, 90, 91, 95, 97, 99, 101, 102, 105, 107, 108, 109, 111, 115, 116, 119, 123, 132, 148, 150, 156, 167, 168, 169, 170, 173, 175, 176, 179, 181, 186, 193, 199, 242, 244, 265, ní thiocfaidh sé i bhfeidhm ach amháin más rud é nár chuir Parlaimint na hEorpa ná an Chomhairle ina choinne laistigh de thréimhse 2 mhí ó tugadh fógra do Pharlaimint na hEorpa agus don Chomhairle faoin ngníomh sin nó, sula dtéann an tréimhse sin in éag, má tá sé curtha in iúl ag Parlaimint na hEorpa agus ag an gComhairle araon don Choimisiún nach gcuirfidh siad ina choinne. Cuirfear síneadh dhá mhí leis an tréimhse sin ar thionscnamh Pharlaimint na

Comhairle.

hEorpa nó na Comhairle.

Or. en

Leasú 120

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 265 – mír 2 – an chuid réamhráiteach

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

2. Beidh feidhm ag na forálacha seo a leanas ón 1 Márta 2028:

Leasú

2. Beidh feidhm ag na forálacha seo a leanas ó **12 mhí tar éis theacht i bhfeidhm an Rialacháin agus tráth nach déanaí ná** an 1 Márta 2028:

Or. en

Leasú 121

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 265 – mír 3

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

3. Beidh feidhmiúlachtaí Mhol Sonraí Custaim an Aontais Eorpaigh a leagtar síos in Airteagal 29 i ngníomh go hiomlán faoin 31 Nollaig **2037**.

Leasú

3. Beidh feidhmiúlachtaí Mhol Sonraí Custaim an Aontais Eorpaigh a leagtar síos in Airteagal 29 i ngníomh go hiomlán faoin 31 Nollaig **2035**.

Or. en

Leasú 122

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 265 – mír 4

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

4. Féadfaidh oibreoirí eacnamaíocha tosú ar a n-oibleagáidí tuairiscithe faoin Rialachán seo a chomhlíonadh trí úsáid a bhaint as Mol Sonraí Custaim an Aontais

Leasú

4. Féadfaidh oibreoirí eacnamaíocha tosú ar a n-oibleagáidí tuairiscithe faoin Rialachán seo a chomhlíonadh trí úsáid a bhaint as Mol Sonraí Custaim an Aontais

Eorpaigh ón 1 Mhárta **2032** ar aghaidh.

Eorpaigh ón 1 Mhárta **2031** ar aghaidh.

Or. en

Leasú 123

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 265 – mír 5**

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

5. Déanfaidh na húdaráis chustaim athmheasúnú ar na húdaruithe arna ndeonú de bhun Rialachán (AE) Uimh. 952/2013 ón 1 Eanáir 2035 go dtí an 31 Nollaig **2037**.

Leasú

5. Déanfaidh na húdaráis chustaim athmheasúnú ar na húdaruithe arna ndeonú de bhun Rialachán (AE) Uimh. 952/2013 ón 1 Eanáir 2035 go dtí an 31 Nollaig **2035**.

Or. en

IARSCRÍBHINN: LIOSTA DE NA HEINTITIS NÓ DE NA DAOINE ÓNA BHFUAIR AN RAPÓIRTÉIR DON TUAIRIM IONCHUR

Déantar an liosta seo a leanas a tharraingt suas faoi fhreagracht eisiach an rapóirtóra don tuairim.

Fuair an rapóirtéir ionchur ó na heintitis nó na daoine a leanas agus an dréacht-tuairim á hullmhú aici, go dtí go nglacfar léi i gcoiste:

Eintiteas agus/nó duine
AS TAXUD sa Choimisiún Eorpach
Bíúro Eorpach na gCumann Tomhaltóirí (BEUC)
FEB/VBO
An Institiúid um Thrádáil Onnmhairiúcháin agus Idirnáisiúnta
Buanionadaíocht na Beilge chuig an Aontas Eorpach
IEEP
An Tionscnamh Custaim Ghlais / UNEP
An Eagraíocht Dhomhanda Chustaim